朝鮮日報
十三日夕刊八面
京城府堅志洞三二番地 朝鮮日報社
振替京城二〇〇番

社說

『하와이』의朝鮮文庫

必成을期할事業이다

一

在外朝鮮人問題는 民族的見地에서 언제나關心 討究할바이다 在外朝鮮人問題로 가장 큰條件은 그生活의安定問題이니 大陸方面에서 政治的經濟的條件에 國際關係의 微妙한過程에서 커드란波紋과 風雲을닐으키는것은 最大關心事이다 그때문에는 그들의 在外同胞의敎養은 반드시朝鮮延長主義로써그 致를삼을바아니나니 滿洲와가티 大多數의 集團生活을 하고잇는고장이라도 써로는그나라의 國體 國法에말미암어 市民的 生活安定의길을 열기를努力함을要하거든 하물며그다른國家의領土는 이와도다른바가잇슴에랴? 住在國의國法과 그의社會秩序를尊重하고 그의敎育에서 文化的生長을圖하면서오족그民族的獨特한 言語 文字 情緖 行儀에關하야는 따로히補習的講習과 或은日常的涵養誘導를 밧도록하는것이 究竟의目標로되는것이니 이것은海外移住民을가지는 列國民이한가지로 가지는方策이다『하와이』七千의移住同胞와 밋그三千五六百의 出生兒童을가진朝鮮人으로서는 이點에關하야留意하지아니할수업다

二

『하와이』에는 僑民團以外의 各團體와 基督學院가튼 敎育機關과 한글로發行되는 新聞이잇는것을잘안다 그러나團體의運動上의成績은어쩌햇든 基督學院의獨力으로 그敎養의소임을다할수업는바이오 朝鮮文庫를만들어朝鮮의童話와完成한歷史 地理따위와 朝鮮的인小說 詩 紀行文과 其他朝鮮的인情緖와學識을 涵養케하도록日常的努力을加하는것은 퍽은緊切한事業으로 될것이다 이제佛敎界의 先驅者로『하와이』에 因緣이잇는분이 이事業의발의를 그思索을깁히하고또 決心한바잇서 멀지안허그고장에渡航하게된것은 今日本紙에紹介된바어니와 이는佛敎에關聯될바도아니오 朝鮮人의文化運動的見地에서 한거름나아가그民族的見地에서도 或히各界의支持贊助가잇서야할일이다 하와이七千餘의 同胞와 그中에도 三千五六百 出生兒童의 여튼에 朝鮮的情緖와 및그民族的情感과 紐帶를 創成하는것은 우리의全體的將來에向하여서도 매우緊切한準備가되는것이다 이것은各界의識者가한가지贊成할바이다

三

이事實은 重難한바가아니다 처음에 一定한基金이잇서야하겟고 다음으로는 朝鮮內外의著術家 出版業者들이 上述한條件에들어잇는各種著書와 刊行物을 낫낫치寄贈하도록할것이며 藏書家도서 이에알마진書籍을割愛하야 寄附함等으로잘될수잇슬것이며 新聞 雜誌와 其他定期의 刊行物로 이에適切한者는 헐서寄贈하도록할것이니 雜料의버힘이 朝鮮日에서보담 좀 만흠이잇스나 그로因하야 勸獎이沮止될일은업슬것이다 『하와이』의우리同胞에게는 危害는업다 그들은平和한生活 實踐는다 그리고그들의敎養은全혀 그의손에맛기어 갈스록朝鮮情緖와朝鮮意識을이 솔만한情勢에씨처간다 朝鮮의 오는날의事情은 東西各國의무 是朝鮮人된者의 合宜的努力을 要하나니 朝鮮人된者에게 朝鮮的情緖와意識을 불어넛는것은時急하다 『하와이』兒童네문에 應分한金品과書籍을寄贈하는것은 朝鮮人의條貫한 實務일것이다

恐慌中의獨逸經濟

現下의財政狀態 最大危機에直面

政府는長時間閣議를열고 緩和方法을熟議

【伯林十二日發電通】 獨逸政府는十一日夜부터十二日朝까지 六時間에亘하야閣議를開하고佛國의要求及財界危機의緩和方法에對하야熟議한바잇섯는데確聞하건데 佛國의要求인

一、墺獨關稅同盟建造中止의件

二、獨墺關稅同盟抛棄의件

은全部拒絕外엽다고決定하엿다 그래서萬若獨逸國立銀行에對한 三億弗의『크레딧트』가得치못할境遇에取하게될方法에對하야서도協議하엿는바其方法中에는內外債를不問하고모든獨逸國債에對하야『모라토리움』을宣言하는外는업나고하는態與할만한案도包含되어잇다고解釋되어市勢는 只今에最大危機에到達하게되엿다그러고佛國의要求는前述과如히一次拒絕하기로決定하엿는바

一、小戰鬪艦第三隻째의建造는無期延期한

一、獨、墺關稅協定의條件變更에對하야는佛國과協議하여도 相關업다

는妥協案을會議에서決定하엿다고確聞되엿다

獨逸國立銀行 貸方勘定大激減

信用設定運動의失敗로

【伯林十一日發電通】 獨逸國立銀行의貸借狀態는『크레딧트』總裁가英、佛兩國에『크레딧트』를要望하려간數日間은平穩狀態이엿든바十一日에交涉의希望이絕望한때로總裁歸獨의報가傳하자依然外國側債權의回收가殺到하야同銀行貸方勘定은午前中에一擧八千萬馬克의激減을示하야閉鎖時刻外지는實로一億馬克의減少로되엿다그러고猶太人其他는馬克價下落을念慮하는자람들이弗과磅을바꾸기를要求하야銀行

國粹黨은內閣彈劾

內를混雜하엿스며그리고市中은『부류―닝』內閣의政策을彈劾키爲하야國粹社會黨이國粹黨과共同戰線을策하야얼마만沈默하고잇든『히틀러』―粹社黨首가蹶起한다고하는流說이行하야物情이騷然한것이잇다그래서『루―텔』總裁는午後五時에飛行機로伯林에到着한다고하고『가만이四時半에到着하야巧妙히新聞記者團의包圍를逃하야臨時閣議에出席하야閣議는氏의報告를基礎로하고深更外지密議를行하엿다

獨逸財政의善後策閣議

夜半에이르기外지繼續中

【伯林十一日發電報聯合】 獨逸政府는十一日午後에至하야米國을비롯하야關係各國政府에게對하야各各外交機關을通하야獨逸國家의緊急한財政狀態를指摘하야獨逸에對한急速한財政的援助를請한바잇섯다그래서倫敦及巴里로부터兩地에서歸來한獨逸國立銀行總裁『루―텔』博士로부터兩地에잇서서의融資交涉의經過報告를受한獨逸政府閣議는다시금右報告의審議를中心으로午後十一時에至하여도아즉財政善後策에對하야鳩首協議를繼續中이다

佛蘭西의要求는 獨逸에對한恐喝

찰하리財政的破綻에直面하겟다

◇……獨逸國民의悲愴한總意

【伯林十二日發電報聯合】『모라토리움』案의 實施임에도不拘하고再次重大한財政的危機에直面한『부류―닝』內閣은十一日正午부터거진休息할사이도업시二日間을通하야閣議를繼續하야今夕十時에至하여도閉會치못하는一便政府의賠償委員會國立銀行理事會及主要銀行家도閣議와倂行하야別個의重要財政會議를續行하며夜에入하야一部의人은閣議에參加하야諮問을受하엿다國立銀行總裁『루―텔』氏는十三日『바―젤』國際決濟銀行에行할豫定이든바遂히此를中止하고其代로高級銀行員을派遣하기로되엿다此重大閣議에서『부류―닝』內閣은佛國에對한融資交涉을향에對하야佛國이要求한補珍戰鬪艦獨墺關稅合同廢止等의 要求는佛蘭西의獨逸에對한恐喝이라고斷하고此에讓步하지안키로決定하엿슴으로此要求를容認함보다는財政的破綻의直面에立함이낫다는 獨逸國民多數의希望에依한것이라하야佛蘭西의要求는또한다만準交涉이바近近正式提議가잇슬것이라고憂慮되여잇다

『크레딧트』節減을勵行

獨逸國立銀行

【伯林十日發電報聯合】 獨逸國立銀行은今日中에잇서서外國通貨引出額은實로九千萬馬克에達하엿슴으로此에備하기爲하야一層嚴重한『크레딧트』節減을勵行하기로되엿다

國債全部의猶豫宣言案

當分間中止

【伯林十三日發電通】 獨逸閣議는國家에絕迫한가장重大한經濟危機를回避키爲하야十二日夜半부터今曉外지緊急對策協議를

駐佛獨大使 佛首相과會見

獨逸의救濟를要請

【巴里十三日發電通】 佛蘭西首相『라발』氏는駐佛獨逸大使『호―슈』氏의急電에依한要請에接하고急遽히週末旅行으로부터巴里에歸來하야十二日夜의深夜임에도不拘하고佛蘭西內務省에서獨逸大使와約三十分間에亘하야會見한바잇섯는데『호―슈』大使는右會見에잇서서『라발』首相에對하야獨逸에잇서서의財界及政界의危機를高調하고此에對한救濟方法을急速히講究치안흐면안될所以를力說하는同時에此를거듭하야要請하엿다佛國은財政援助問題에關하야近近佛蘭西政府에서는四十八時間內에閣議를開催할것으로豫想된다

金融力을總動員 獨逸財界를救濟

米國에傳하는三方策內容

米、獨當局은否認

【華府十一日發電報聯合】 詳報『후―버』大統領一代의大演劇인國際『모라토리움』案의實現에도不拘하고繼續하야外資의海外流出로獨逸財界는只今이야再次重大한危機에立하게되엿는바此에對하야米國政府及財界關係有力方面에서는此際米國의金融力을總動員하야獨逸의難局을救濟하자고하는案이漸漸具體化形勢에잇다그래서米國政府側의獨逸의財界救濟案으로서歸할方法으로서非公式에示한案은左의三案이다

一、紐育聯邦準備銀行이獨逸國立銀行에對하야直接의『크레딧트』設定에依하든지그러치안흐면爲替形引受의形式에依하든지의方法으로無制限의『크레딧트』를供與함

二、英蘭銀行을通하야 獨逸에『크레딧트』를供與함

三、英蘭銀行을通하야間接으로對獨『크레딧트』를設定함

【伯林十一日發 電報聯合】 獨逸政府는窮迫한財政狀態의救濟를求키爲하야十一日午後에米國을비롯하야關係各國政府에對하야外交機關을通하야援助를請하얏다고報하고잇는바此報道는아즉政府責任者의確認치안케되는一便米國當局에서는只今에는그와가튼要求는獨逸政府로부터受한바가업다고否認하고잇다

米國의援助가 잇슬것이다

森賢吾氏談

【東京十三日發電報聯合】 馬克의海外流出에依하야獨逸은再次金融恐慌에當面하야重大危機에立하엿는바右에對하야前財務官森賢吾氏는말하되獨逸의今回의恐慌이『후―버』大統領提案一週間前에起하엿드면或은其前途가想像以上으로世界的危機를招來할는지도모르나『후―버』提案이世界의信賴를回復하고人心이安定된此際임으로此以上惡化치안흘것이라고생각한다馬克流出은國內人自身의恐怖에依하야起한것이라고생각케된다그런데米國은一旦獨逸을救濟한것임으로다시금一次더英、佛과協力하야何等의善處策을取할것이라고생각케된다

佛提議에 獨逸態度頑强

【巴里十一日發電通】 某方面에서는佛當局의『루―텔』氏에게交涉的으로提出한獨、墺關稅協定中止와小戰鬪艦建造延期를包含하는佛蘭西의最後的條件에는屈服하지못하겟다하고佛蘭西가어듸外지든지主張을讓步치안흐면破裂을賭하는것도不得已하다고하는意向이다

在滿朝鮮人에게 歸化權을承認

하는것이問題解決의鍵

◇……林奉天總領事談

【奉天十二日發電通】 外務當局과萬寶山事件在滿朝鮮人壓迫問題等에對하야具體的協議를行한林奉天總領事는十二日午前六時二十分着列車로歸奉하야左와如히말하엿다萬寶山事件에對하야는張作相氏가歸奉하는데로奉天에서交涉할생각인바元來同事件은

一、中國側地方官憲인周長春縣長等의責任問題의惹起를두려워交涉回避의態度로도리혀中國農民을保護키爲하야武裝警官을派遣한것

二、事件發生前張作相氏는余와의會見에서平和的解決을希望하고먼저官憲에適宜한處置를取할旨言明하엿든바張作相氏의地方官憲에對한訓令이徹底치못한것

에따라서交涉方針도此二點에立脚하야嚴重한交涉을進行할생각이다東北의朝鮮人壓迫은遼寧省은그러치안치만吉林省에서는相當히甚한것갓다例컨대吉林省에서하고잇는水田經營에許可를要하는規定이든가或은東北全體에適用되여잇는水田經營에朝鮮人의屆出契約規定(民國十八年公布、當然히小作契約으로될것)과如히어느것이든지規定上에表現된朝鮮人壓迫은事實이며此點에對하야余는臨京하여려번東北當局에抗議한것으로中國側은理由를무처어아즉此를撤回치안흠으로或도嚴重抗議를할생각인바엇던朝鮮人에對한處置는各地方에依하야橫暴的으로各各相異한것으로此解決에는여러가지에從來로해온것과가튼限度上의交涉만에依하야가지고充分한效果를得하게되는것이아니다어데하든지各地에서日本官憲과中國地方官憲과의充分한諒解를하지안코는不可能하다고생각한다따라서今回의方針을取하기로되엿다在滿朝鮮人의主要한問題를解決하기爲하야는中國側의主張을드른데張學良氏를비롯하야一般으로朝鮮人의歸化를認定하고잇다는主張을强烈히가지고잇다日本側으로서는種種의議論이잇스나朝鮮人歸化問題를우선解決하면朝鮮人은日本의滿洲侵略의先驅라고하는中國側의誤解도풀어지고中國官憲의朝鮮人壓迫도사라지게될것으로自己一個人으로서는朝鮮人의歸化를承認하는것이在滿朝鮮人問題解決의唯一한方途이라고確信한다

長春城內에 排日氣勢險惡

日人軍曹를包圍毆打

【奉天十二日發電】 長春來電에依하면今朝來로長春城內에서朝鮮事件에關聯하야排日運動을事하야、學生勞働者兵數百名이參集하엿는바午後零時半에此를視察키爲하야長春憲兵隊의井上軍曹(私服)는中國兵、學生群衆에게包圍毆打되여洋服을찟기고코에負傷을입어第一公安局에引致되엿스며또한朝鮮人三名도毆打負傷하엿다長春中國人의對日空氣는依然險惡한것이다

飛行機製作所開設

東北四省政府

【哈爾賓十二日發電通】 東北四省政府는貨客의空輸事業의發達을圖謀키爲하야哈爾賓、奉天에理想的飛行場을設計하고更히요시음奉天에飛行機製作工場施設에着手하야獨逸、和蘭、航空會社『포카ー』와契約을締結하고우선五十臺의飛行機를製作하기로되엿다고한다그러고上海、滿洲里間歐亞連絡定期郵便飛行機가數日前에中露國境『다라이노ー루』方面에서蒙古軍에突然射擊되여行衛不明이되엿슴으로來八月부터從來의『코ー스』를上海、北平、奉天、哈爾賓、滿洲里로變更하기로되엿다그러고中國側當局에서는空中連絡을完成키爲하야日、中、露의三國航空會議를開催할希望을가지고잇다

張、林、兩氏交涉開始

十三日부터

【奉天十二日發電通】 張學良氏休省政府主席張作相氏는錦州에서十二日午後一時四十分着特別列車로歸奉하엿다林奉天總領事는十三日午後에張作相氏를訪問하고萬寶山事件의交涉을開始하기로되엿다

萬寶山、朝鮮兩事件 分離하야交涉

對日交涉方針決定

汪駐日公使十四日入城

【上海十二日發電報聯合】 王外交部長은蔣介石氏의命에依하야입의對日交涉方針을決定하고잇는바朝鮮事件과萬寶山事件은全然別個의것으로하야萬寶山事件交涉은吉林省外交特派員으로하야금交涉케하고朝鮮事件에對하야는駐日汪榮寶公使가十四日京城着後에各地의實情調査를行한後그길로歸國하야政府에報告한後에正式으로交涉을行할方針이라고한다

首藤氏滿鐵理事로內定

【大分十一日發電通】 前大分合同銀行頭取首藤正壽氏는今回滿鐵理事로就任하기로內定하엿다同氏의就任에對하야는一萬以來의同窓江口滿鐵總裁가井上藏相에懇望한外닭이다

朝鮮騷擾事件에 責任問題는不起

民政黨의意嚮

【東京十三日發電通】 朝鮮事件에關하야政友會及貴族院의反政府派方面에서는此를政爭의具에供하랴고하는바이나民政黨에서는今回의騷擾가全然萬寶山事件에對한報復의感激에서發生한것임으로此際總督府當局의取한鎭壓의處置에는何等의責任問題等이生할餘地가업고今回의事件으로國際公法上政府의責任은介意치말고此際政府를信賴하야急速히善後策을講究하기로되여잇는바此에對하야는來十九日秋田市에서開催될東北、北海道大會에서若槻總裁로부터右事實을闡明하는同時에政府의對中國外交方針을說明할模樣이다

哈爾賓에서 日中善後交涉은

【哈爾賓十二日發電通】 中國側消息에依하면中國側은朝鮮에서의暴動의直接導火線으로된萬寶山事件의日中善後交涉을哈爾賓에서行할方針으로駐哈爾賓國民政府外交代表鍾毓氏는外交部長王正廷으로부터그氏에게交涉을委任하고잇다그래서萬寶山事件에關한中國直接交涉은近近大橋總領事와鍾毓氏間에行하게될模樣이다

省廢合問題로 政府與黨正面衝突乎

不安空氣가漲溢

【東京十二日發電報聯合】 政府의臨時行財制審議會는來廿二日頃에第一回會合을開催하게되엿는바特히問題로되여잇는것은與黨委員會에서決定한行財政整理案과政府의準備委員會案中拓務省의廢止及農林商工兩省合倂問題에對하야政府首腦部及與黨의多數는此에反對意向을가지고잇는一便與黨幹部는與黨의成案인以上理由의如何를不問하고此를實施치안흐면안된다고力說하고잇슴으로本問題는當然對立의形勢를가지고審議會에臨하게되여兩者의正面衝突을豫想케되여本問題로써안일수업는不安한空氣가漲溢하여잇다此形勢를觀測한政府首腦部는此際何等의打開策을講究할必要가잇다고論하고잇스나審議會의前途는極히重大視되여잇다

牛島學務局長 十二日着京

牛島新學務局長은十二日午後七時京城驛着列車로盛大한歡迎裡에着京하엿다前任茨城縣知事로서若槻首相과安達內相으로부터就任의交涉을바들때에朝鮮總督府內務局長에任命될것을前提로從羅되엿다는 說이有力하니만큼牛島氏는學務關係에對한政見은全然白紙이엇고차라리內務方面에對한種種意義잇는政見을發表하는것을보와將來는內務局長에後任하게될것이具體的事實이아닐가하엿다水原外지出迎한本社記者의質問한話題

▲最近學生思想問題▲京城帝大學位令▲實業敎育偏重如何▲朝鮮에도義務敎育實施如何▲不況과退學兒童將來對策問題等에對하야一律로答辯을回避한다느니보다事實上研究한바이엽는것을表明하엿고政治時事問題를비롯하야行財政整理의核心에잇으러서는多少趣味와그方面에研究잇는政見을말하엿다

根室을給油地로 指定키로內定

린드버―夫妻訪日飛行에

【東京十一日發電通】 東洋訪日飛行을計劃中인『린드버―』大佐는當局者에遞信省에對하야千島列島中에給油地를指定許可하야달라고申請하얏섯는데十一日에至하야千島列島가아니면 北海道根室이라도관계치안으니許可하야달라는公電이잇서航空局서는交通의便도조코地理도조타고함으로곳根室을指定키로內定하얏다大佐는七月中에愛妻안라夫人同伴太平洋橫斷飛行을出發할터인바이며두간나면이미着陸許可를어든캄차카의페트로파블롭스크로부터一氣에根室에飛來할것갓다

常時十人使用의 工場을調査

六月十日附로京城府에서는府內의常時十人以上勞働者를使用하는工場調査를道隣하야얏슴으로勸業係의應援을求하야吏員七名을出張시켜各工場에對해實地調査中인바一兩日中에完了하리라이다

人事消息

▲牛島省三氏(朝鮮總督府學務局長)新任人事次로本社來訪

八面鋒

○日本各省復活要求額이、二千萬圓豫想으로、交涉은相當紛糾할模樣이라고

○아모리節約한대도、쓸것은안쓸수업고、쓰자니赤字가난단말이지、大藏大臣정상씨의정상도可矜

○佛國은財政援助를、獨逸에承認하랏다지!、웃는속에칼이업슬까?

○總督府에서는、三千萬圓缺損補塡策으로、大規模課部廢合

○白聖館속에잇는령감님들의가슴이여간달랑하지안흘려다四物安神湯을좀쑤주엇스면……

歐亞大陸橫斷機

十二日『루』飛行場出發

【大朝社入電】 各方面의注目을끄는日、佛連絡飛行機는十二日午前零時二分(日本時間으로)佛國『루·부르즈케』飛行場을出發하얏다한다

『사룸』大司敎

十二日逝去

【스톡홀름十二日發電通】 一九三〇年度의『노ー벨』平和賞受賞者『저ー탄』『사룸』大司敎는十二日午後六時半에逝去하엿다

英政界의三巨頭 軍縮大演說

【倫敦十一日發電通】 『후ー버』大統領第二의巨彈으로서發한軍縮의機運을促進하려고倫敦에서는十一日『알ー버ー트』會館에서軍縮大演說會를開催하고『맥』首相、保守黨首『볼드윈』自由黨首『로이드』쪼ー지』氏等英國政界의三大巨頭가서로서로演壇에立하야 熱辯으로軍縮에對한力說하엿다 此演說會는英國에잇서서는空前의大演說會임으로聽衆이無慮一萬名을突破하야入場치못한者도多數에達하야참으로空前의盛會이엇다

壯腎補血

포리타민 (ポリタミン)

醫學博士 410餘名의權威잇는推獎報告가有함

貧血. 病中病後의衰弱. 虛弱質
精力減退. 神經衰弱. 肺結核
產前產後. 胃腸病. 榮養不良

포리타민은. 世界의醫學界에서滋養效果가가장優秀하다고證明된貴重榮養素아미노酸을主成分으로한獨特한補血補腎强壯劑로서普通滋養劑와달너서服用後直時體內에吸收되어피(血)로되고살(肉)로되어速하게衰弱한것을恢復하고. 體內와精力을增强케하는貴重한榮養劑이다.

液狀포리타민 250瓦 500瓦

說明書進呈함 知名藥店에잇소

發賣元 大阪市東區道修町 武田長兵衛商店
製造元 大阪市東淀川區堀上町 大五製藥株式會社

中國人歸還中止 漸次로生業에安賭
平壤市街完全平靜
民間에서는警護

【平壤支局電話】 그동안피난소에 수용되어잇다가 귀국한중국인은 십일일에 일천칠백삼십명 십이일에 일천팔백이십이명 십삼일에 일천명합계 삼천팔백구십이명으로 금십삼일까지에 무일천오백여명은 돌아가지안코로로보낸것은엇막고 남어잇는 조선에서 살겟다는뜻을가지고 잇는것들이다 일반평양시민들은 각가지로 위문의뜻을표하야 중국인들도 안심하고 십삼일에는 구시가중요지에 점포를가진 동흥덕(同興德)원흥덕(源興德)춘성영(春盛永)춘성흥(春盛興)등에서는 중국인 점원들이나와 상점을 정리하고잇고 예수교각교회대표자들은오늘도돌아다니며 위문을하고잇다 그리하야오는 십오일부터는련와공(煉瓦工)목공(木工)들도 각직업장에 돌아가고상점도 미개업기로 되엿다 이와동시에 평양시민들은 극력중국인들의 생명재산의 보호를위하야 활동키로하야 민간경호반을조직키로되엿다 돌발적으로 수라장화하엿든 평양시가도 지금에는 완전히평온한상태를회복하엿다

同情金遝至 熱誠으로慰問
평양시가의평온한긔분 街上엔中國人來往

【平壤】 평양시내는십이일에 들어서서는 겁데로 안정하여젓고 시가에는 중국인들이그리운 자긔의 주택을 살펴보기위하여 삼삼오오떼를지어래왕하고잇섯다 오래지안하 상업을시작할모양인데 각방면에서는 성심을다하야 중국인피난민에게 위문금품을계속하는데 십이일에는 평양조선인질옥조합(平壤朝鮮人質屋組合)에서 대표자김려황(金麗璜)김락연(金樂淵)박상유(朴相裕)등삼씨가피난소를 방문하고 십삼원 위문의뜻을표하는동시에 이섭원을 전달하엿스며평양자선회(平壤慈善會)에서는로린규(盧麟奎)씨수명이피난소에 위문의뜻을표하고 평양조선인대좌부조합(平壤朝鮮人貸座敷組合)에서는 리홍민(李興敏)씨외수명이피난소로 위문하고 금삼십원을전달하엿다 그리고 그외에 피난소에 도착된금품은다음과갓다 ▲平壤天然氷組合五十圓▲大同郡大同江面鰲村里敎會十圓▲正義女子高普四十二圓▲平壤精米業組合三十圓▲李陽守三十圓▲平壤運送合同組合▲穀物斗量組合▲大同門勞働組合二十三圓▲平壤禁酒同盟二十圓▲安息敎會二七圓▲平壤北部勞働組合二十三圓▲上需公普同窓會十五圓

收容避難民中 發病者가續出
【下痢患者二百餘名】 全部糞尿를檢査

【平壤】 평양의학강습소중국인피난민 수용소는 습긔가만흔관계로아조 비위생적이어서 위장병자(胃腸病者)가속출하는상태인데십이일현재에하리(下痢)환자이백여명을 내이엿고 십이일아츰에는적리(赤痢)두명 『지푸테리』한명까지생겨대소동을하는일방 도립의원 전염병실에 수용중이다 하리환자중에 셔도 적리환자가 잇슬모양임으로 전부분뇨검사(糞尿檢査)를하엿다한다

主日校生徒純情 避難所訪問慰安

【平壤】 평양장·감리파 수십교회에서는 십이일오후 래배를필한후 수백의교도들이 피난소로 위문을하고 조난중국인들을위문하엿는데 더욱이도 각유년주일학교(幼年主日學校)어린이들이 눈물을흘녀가며 중국어린이들을 『카라멜』한갑식 주면서 위로한것은 실로무사긔한 천사의위로와도 가텃섯다

野菜時勢暴騰 煉瓦建築支障

【平壤】 중국인피난의관계로 야채(野菜)갑이폭등하는일방련와공(煉瓦工)이업서목하건축중에잇든 련와건축공사는 그대로 내여버려두게 되여 큰지장을늣기고잇다한다

順川、成川서 百七十八名
避難所에收容

【平壤】 성천읍내(成川邑內)에서 보호하든 중국인일백팔명은 십이일오전십일시경에『추럭크』로 전부평양수용소에옴기엿스며 순천(順川)에서도 칠십명을옴기여왓슴으로 합계일백칠십팔명이증가되엿다는데 성천에서 피난민을실코오든 평남일백륙십팔호추럭크는부영십오호권자와 충돌하여 권차는차장대(車掌臺)가대파하엿고자동차도『헷드라이트』가파쇠되엿스나요행인명에는 부상자를내이지안엇다

廢鎖된푸로學校
九年前에設立 五月一日에開校
參集한無產青年八十八名
苦學堂苦鬪十年史 【一】

일본의 사회주의자로 일홈잇는 계리언(堺利彥)씨가 지난겨울이래 복강(福岡)부근에 순전한로동자농민대중의 운동을 목표로한 『무산자학교』를설립한다고 세상스럽게 흥미잇는 화제거리를 떠들고잇스나 조선에는 벌서근십년이래 무산자 학교로혁혁한력사를 가젓든것이잇섯스니 그것은지난팔일 당국의탄압에 못견되어 자진하야비장한최후의 해체식을한 동대문밧게잇든고학당(苦學堂)이엇다 고학당의 십년! 그것은 동족을넘처 흘르는눈물의세력과가티 수가 늘어가는조선의 무산청년들의살고저배우고저 애쓰든 분투의 력사이엇스니 이제하나밧게업든 중등(中等)정도의무산자 교육긔관의 고투(苦鬪)의피흔적을 살피어보는것도 의미업는 일은아닐줄로안다

×

만세이후경향각지에향학열(向學熱)이팽창하야 『배워야산다』는것은 민족적신생(新生)의 표어가 되엿슴에서울의각학교는[illegible]가튼희망에타는 젊은이들로 가득찻섯다 이에에모든간난과고생을최후까지참고 배우겟다는 구든결심하나만가지고서울로서울로몰려는왓스나바라고차저와든학교는 이런청년들을 위하여서는 문이굿게닷처잇섯다 거액의학비는배울기회를 안주엇다 이가터하여실망과동시에격분한생각을품고그래도결심을버리지안코거리로방황하는 청년들이허다 하엿다

×

이에에거리에방황하는이런청년들을위하여 배울길을열어줄수가잇섯다그는수년건 공산당사건으로김옥에들어간리준렬(李駿烈)이엇스니그는수삼의동지와가티무산자를 위한학교를 건설하고커 백방으로 활동하엿다 그러나대개가 명망과 지위를얻기에 여념이업는 소위돈잇는 그들로이런명색업는 자처교육 긔관에반가워품는이도업섯다 그러나그들의 열심이 보답되는날은와섯다

×

보잘것업는시내훈정동(薰井洞)한모퉁이 허술한판이어서 고학당(苦學堂)이란간판을빗비로소부치게되기는 일천구백이십삼년오월초하로륙음에빗나는오월의밝은변은 고학당의 첫출생을축복하는듯하엿다 시내에 흐터저잇든 무산학생들은 모이엇다모인청년이 팔십팔명 먹을것을못먹어 영양불량으로 핏기가업는얼굴들이 아닌이든 그들은 헌것간가튼곳을차지하고 둘어업셔 선생과 동무의손을굿게잡엇든것이다(계속)

李王妃殿下 御懷姙三月

【東京十二日發電】 리왕비방자녀왕전하 (李王妃方子女王殿下)께압서는근일어회임(御懷姙)의길조가게신것이승눈된다지난구일반리(鑿灘)박사를어초빙하사배진(拜診)한바에의지하면어회임삼삭인것이확정되엇슴으로리왕가(李王家)에서는 물론리본궁가(梨本宮家)에서는 비상히 깃버하옵시고 어경사의일자만기다리옵신다

檢束九百八十名中 送局三百五十名
二百六十餘名은釋放하고 平壤大同兩署活動

【平壤支局電話】 중국인습격사건으로 평양경찰서와 대동경찰서에서 련합활동한십삼일 아츰까지의 결과를보면 그간총검거는 구백팔십명 석방한것이 이백륙십명 소요살인(騷擾殺人)동죄명으로 검사국에 넘긴것이 삼백오십명 현재 취조중인것이 삼백칠십명인데 량경찰서 에서는 아직도련일활동중이다

救濟金募集 宣傳紙撒布

【平壤】평양조선인각사회단체협의회(平壤朝鮮人各社會團體協議會)에서는십일중국조난민구제를 컨평양적으로 하기위하여선전『삐라』일만여매를컨평양시내에 배부하는일방 동회대표오윤선(吳胤善)조만식(曹晩植)량씨가십일일도당국을방문하고 중국피난민의거처문제(居處問題)에대한의견을물엇든바『삐라크』건축할것을답변하엿스며피난민대표들을 회견하여 거취문제(去就問題)에대하여도의하엿든바 본국정부의 명령을기다려대도를정할것을말하엿다한다

盟休檄文으로 檢索과召喚
鍾路署八名을嚴調

일전시내중동학교 오륙개소에동맹휴학을 선동한격문을 배부한사건은 시내각경찰서에서 한가지로 신경을날카로히 하여가지고 조사하든중 그중에도종로경찰서 고등계에서는 수동(首藤)경부의지휘로 형사대를사방면으로활동식히어범인수색에에몰래우고잇다 용의자로 고학당에단니든 학생이며 보성(普成)고보생중 팔구명을인치하고 취조중인데 그중에는 녀자도셋명이나된다 이모양으로 삼사일래로 한편으로소환하고 한편으로는 돌리어보내며 맹렬한수색을하고잇스나 아직범인은 들어나지안흔모양이다

鍾路署七名 暴行罪로送局

중국인에게 폭행을 가한자로그간종로서 사법계에서 취조중이든 십수명중에서 그중행동이과격한것으로 시내장교정(長橋町)팔번지 인쇄직공김봉수(金同柱)(三二)외 칠명은 폭력행위(暴力行爲)취체법위반으로십삼일검사국으로넘기엇다

協議會聲明書 各處에打電
중국의언론계를통하야 中國民衆에陳謝

경성각계련합협의회(京城各界聯合協議會)에서는 만보산삼성보(萬寶山三姓堡)사건을 발단으로하야 조선내각지에서 조중(朝中)량민족의 충돌한 불상사변에대하야 그간 경성에잇는중국총령사관(中國總領事)와 화상총회(華商總會) 국민당지부(國民黨支部)등을 방문하고 유감의뜻을 표하는 일변피난중에잇는 중국인을 위문하며금번사건은 조선민중의 전체적본의가아니라 일부의 경거망동임을성명서(聲明書)로 작성하야 조선내에는 물론좌긔와가티 내외각국에 발송케하엿든것이다 금십삼일에 동협의회에서는 다시남경국민당중앙통신사 (南京國民黨中央通信社)를통하야 전중국사억(四億)민중에 대하야 진실로미안한뜻을 전보로발송하엿다

聲明書發送處 ▲奉天遼寧省政府主席同東北邊防司令長官同▲東北民衆報社同▲國民外交協會同▲國民黨遼寧省黨部 ▲吉林省政府主席 ▲吉林省城▲國民黨吉林省黨部 ▲北平▲陸海空軍副司令行營 ▲南京▲國民政府主席同▲國民黨中央黨部海外部同▲中央通信社同▲中央日報社同▲民國日報社同▲國民外交協會 ▲南京▲國民政府外交部長同▲國民黨南京特別市黨部同▲存撫三民公司 ▲上海▲民國日報社同▲申報社同▲新聞報社同▲國聞通信社同▲時事新報社同▲法界霞飛路一〇一四弄內三〇號歡迎交僑民團 ▲京城▲中國領事館同▲華商總會同國民黨朝鮮支部 ▲平壤華商總會 ▲元山華商總會 ▲仁川華商總會 ▲咸興華商總會 ▲鎭南浦華商總會 ▲新義州華商總會 市內大阪朝日支局同大阪每日支局同帝國通信支局同電報通信支局

西平壤有志 救濟金傳達

【平壤】 본보서평양분국(西平壤分局)주선으로서평양시민유지들이 구제금을 의연하여신의주중국인피난소에전달하엿다

◇義捐者氏名 方龍弁 李仁河 申泰鳳 高業 金泰福 文用浩 金元俠 林宗殷 金志寶 金永殷 韓能俊 洪淳八 鄭國泳 孔仁成 朝日寫眞舘 料理組合 尹炳洙 白成鎬 洪致善 康寨鉉 林泰浩 內山憲一 湯鳳滿 玄尙玉 承道京 吳昌浩 鄭干路 各金一封

龍岩浦平靜

【龍岩浦】 지난칠일밤에 조중(朝中)인간 돌발사건이 잇섯스나 지방유지의 위문등으로써개안정되야 지난십일 수런는중국인들도문을열고 평정한상태로회복되엿다 그리고검속자 홍석인(洪錫仁)외 이십일명도 십일조에 모다석방하얏다고 한다

間島暴動共黨員 又三名起訴
소요강도등기다란죄명 總計三百二十三人

간도공산당원(間島共産黨員)으로 동북만일대 (東北滿一帶)에 폭동(暴動)을 거듭계속하다가 간도령경(領警)에 체포되어 경성으로 이송되엇든리종림(李鍾林)一名李哲鎬등삼인은 경성지방법원(京城地方法院)삼포(森浦)검사의손에서 취조를 밧든중 십삼일오전에 비로소긔소결정되어치안유지법(治維法)위반과 소요(騷擾)방화준비(放火準備)불법체포(不法逮捕) 강도살인(强盜殺人)강도(强盜)등록개죄명으로 동법원제이예심(第二預審)에회부되엇다는데 긔 삼인은 모다『엠엘』계통의 인물로써 중국공산당에가입한후 작년오、삼십(五、三十)과 십一、칠(十一、七)봉기폭동의잔당원(殘黨員)인바 이래그들의목적수행(目的遂行)을위하야폭동과약탈(掠奪)등을 감행하엿스며 관헌의밀정을 불법감검하고 혹은반항하는자를 살해하여든것이라한다 간도공산당원으로 경성법원에서 유죄(有罪)결정되어 긔소된것이 이것으로 삼백이십삼인에달하엿고 회수로 제십륙차이라한다

朝鮮文庫
三千兒童爲해 布哇島에設置
이역에잇는조선아동위해서
◇—都鎭浩가不遠渡船

망망한 태평양(太平洋) 해상에떠잇는 섬『하와이』(布哇)에 터잡아살고잇는 우리동포도적지안허 만리이역에서 자라난 조선아동만 삼천육백명의 다수이나 그들은 조선의강산이어듸매인지를 모르고 또조선사람이어떠케 살아가는것을 알지못한다 이어린이에게 조선의사정을알리우기위하야 일즉이『하와이』에서 열니엇든 태평양회의(太平洋會議)에 참석하엿든도진호(都鎭浩)씨는 이에 김히뜻한바잇서 『하와이』에서 자라는우리동포의 아동을위하야 『조선문고』(朝鮮文庫)를 설치할사명을 띄우고 칠월말일이나 팔월상순안으로그곳에도항(渡航)케되엿다 이뜻잇는 취지와발긔에대하야 길반유지는 그자금에만흔 동정이잇기를 바라는동시에일반출판업자(出版業者)는조선문으로된동화(童話) 력사(歷史)긔행(紀行)등 조선사정을잘소개할만한서적을만히보내여주기를바란다한다

礴石山殺人犯 高玉丹再審
십년징역하고잇는살인수 不日內覆審서開廷

충남청양박석산상(忠南靑陽礴石山上)의괴살인사건 (怪殺人事件)에가해자(加害者)의혐의를밧고 십년징역을 판결밧어 복역중이든 박창수(朴昌銖)가생존하야잇슴으로 말미암아 무고한 두남녀의재심문케(再審問題)와박석산시체구명(礴石山屍體究明)등은법조계의주목을끌든바 무죄석방(無罪釋放)되엇슨데 동법원송본(松本)검사는다시고옥단(高玉丹)에대한재심공판을원심재판소(元審裁判所)인경성복심법원(京城覆審法院)에공판을청구하게되어동사건의일건서류와공주형무소에서 복역중이든 고옥단을 십삼일에 경성으로이송하엿다한다 이리하야 그로테스크한 동사건은 수일내에주견(酒見)검사립회하에 재심공판이 개정되며 당연히무죄석방되는동시에 살인수의 두간부간부는 비로소백일하의 이간이되며 다음으로 박석산상의 시체와살인진범(殺人眞犯)의 판명이저이단으로권개될것이라한다

選擧違反으로 三名畢竟起訴
립후보등전의운동원 其他三件取調中

소위조선지방자치제도(朝鮮地方自治制度)가실시된후 제일차선거(第一次選擧)당시에선거자(選擧者)와피선거자(被選擧者)로서선거법(選擧法)을위반한혐의로 경성지방법원검사국에 송국된것이 륙건으로 관계인원일백오십여명에 달하엿고 동검사국에서는 조선에서 처음인만큼 동사건을 신중히 취조하든중십삼일오전에는복전(福田)검사의손에서 경성부의원립후보(京城府議員立候補) 등전(藤田)씨의운동원삼인은긔소(起訴)되어동법원공판에 회부되고 긔외삼건은불긔소되엇스며아직모모(某某)의원에대한 삼건은취조중에잇다한다

荷車組合創立

조선재래로 유일한 화물운송긔관인우마차의임금(賃金)을균일케하기위하야 리영복(李榮福)씨외 삼십오인의발긔로조선하차조합(朝鮮荷車組合)설립을 계획중이든바 그창립총회를십이일 오전십일시부터 시내장곡천정(長谷川町)공회당에서 개최하엿다 이백여명참석으로 개최하야경과보고와규약통과와임원선정이잇슨후폐회하엿다한다

變調의寒波로 恰似히新涼
한울놉고바람은선들 明日初伏압두고

더위에 허덕이어야할 작금의 천긔는 수일이래돌변하야생량한 늣김이잇는 바람이 쉬일사이업시 불고씨슨듯이 맑은한울사이 솟혀진것가태서 흡사히 벼이삭이누러케닉은 가을철을 생각하게되엇다 명일이 음력으로 오월금음이오 또초복일(初伏日)이라 례년 가트면 고열(苦熱)을 원망하는 듯이 이마에땀흘니고 거리우에 움즈기는사람들의 거름거리도 느릿느릿하련 만은 아츰으로저녁으로한길에서 모시옷을벗고 십도록선들선들하다 그도 그럴것이금년과작년의요지음의평균온도(平均溫度)는

	今年	昨年
九日	二二、六	二三、一
十日	二二、六	二三、四
十一日	二二、〇	二五、三
十二日	二〇、四	二三、八

이와가티 매일 일도내지삼도이상이나온도가내려왓다 이케이와가튼 긔후의 변조(變調)에 대하야 경성측후소원(京城測候所員)의말을 들으면 그원인은연해주(沿海州)방면의 고긔압(高氣壓)이점점우세(優勢)하야저서 이에따라서 한파(寒波)가조선반도로 몰려오는까닭이라 한다 그리고저긔압(低氣壓)은일본해남안 (日本海南岸)에 발생하야잇스나비가오는것은 드물고 조선일대는 모도경성이오오측강원(江原道)강릉(江陵)부근에비가조금오고잇슬뿐이며래일이초복이나더위는오늘과가틀것이라한다

肺結核患者로 申告안흐면嚴重處罰
폐결핵예방법안을개정중
不遠한將來에實施

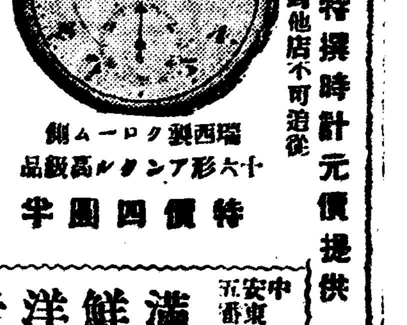
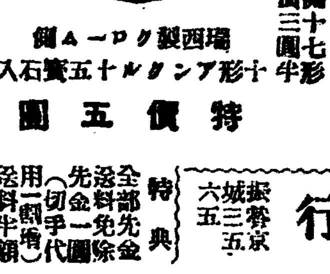
종래폐결핵(肺結核)환자에대하야는 위생당국으로 취체하는법안(法案)을 중요시하지 안헛든것이나내무성위생국에서는오는의회(議會)에폐결핵예방법에대한개정안(改正案)을 제출하기로하고 방금연구하는중인데 그 목표는결핵의 예방법을 일반민중에널리보급하는반면이환자를치료하는의사(醫師)자신부터 강제적으로 당국에게출케하고만일에만한자가 잇는 경우에는상당한형벌에처하는규정을설치할모양이다 그준비회의에 참석하엿든 조선총독부경무국(警務局)서귀위생과장(西龜衛生課長)의말을종합하면동양민족의삼대병(三大病)중에한가지인 폐결핵 박멸책으로는환자격리(隔離)방법으로로 다일본에서 폐결핵 환자만일년에약십이만명 가량이 잇스나그들을수용하는 폐병원『베드』는 겨우륙천개에 지나지 안흠으로 폐병원을 격리료양소로 대용하고잇고 경증환자(輕症患者)에 대하야 동한히하는 관계로환자가터욱 늘어가는형편이다 금후에는이방면에대한위생시설을특히노력할터이라는바 이것이 실시되면 물론조선에도 실시할터이라한다

八十餘名이 冷麵먹고中毒
其中二名은遂死亡!

경성부청엽정(青葉町)삼정목륙십칠번지정수남(鄭壽男)(三〇)과 고양군 룡강면공덕리(高陽郡龍江面孔德里)남형우(南亨祐)(二三)두사람은십일일오전열한시경에 시내청엽정(青葉町)삼정목이번지민윤긔(閔潤基)냉면집(冷麵屋)에서냉면을먹고 중독(中毒)되어 십일일오후 열시경에드되어 사망하엿다는데 소관룡산경찰서(龍山署)에서조사한바에의하면 기외 팔십여명이 컨긔냉면집의 냉면을먹고 중독되어 고민중에잇다하며 원인은냉면원료에 다량의가성조달(苛性曹達)을 너헛든것이라한다

民衆大會禁止
성진경찰에서

【城津】 만보산사건으로그대책을 강구하기위하야 함북성진(咸北城津)에서는 지난구일민중대회를 개최하라고하든바 민중이소동될우려가잇다고하여경찰의 금지로 모이지못하엿다고한다

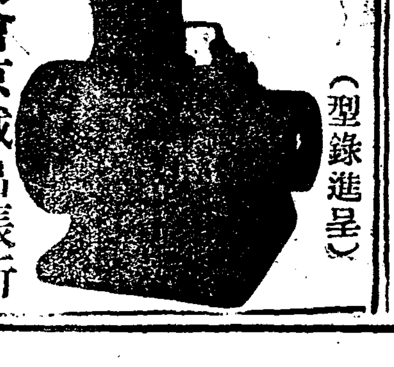
時計王國瑞西製世界的流行品
絕對信用本位十年保險證付
●上海瑞西洋行特撰時計元價提供
本廠直輸品……絕對他店不可追從
時間正確 太陽同樣
只今品質宣傳中特別記念品으로クローム製鍍メタル腕卷에는優美リボン同封無代進呈

瑞西製クローム側 十六形アンクル高級品 特價四圓半
ニッケル側十七形 汽車型特價三圓半

瑞西製クローム側 十形アンクル十五石入 特價五圓
●日本朝鮮보다三分一安價
特典 全部送料先金免除 送金一圓先 用手代 又는送料半額 景品進呈記念
滿鮮洋行 中安東縣五番通 振替京城六三五五

舊籍、雜誌의新陳代謝! 京城府寬勳洞(安洞四街仁寺洞初入)
古本買入交換
新刊雜誌、迅速配達、新古交換과맛기(預)도함니다(振替第次店員參上)
(電光二一九二番)
東光堂書店

相互事務所開設
相互事務所는備付大型事務机를一席式御使用할수잇고諸設備도極便利케되엿고經費도極히僅少합니다案內書進呈、京城驛前 ツルビルヂング內 井上 電本九五〇

特設 夜間部
全一醫院
夜間部 皮膚科 花柳科 耳鼻科
京城唐珠洞一(야주개) 電光九五三
入院簡易
晝間部 內科 小兒科 外科

天下人氣總集中
青春의怒呼(小說) 紅焰 定價三十錢
朝鮮의哀魂(秘史) 安昌男飛行記 定價五十錢
哀曲과悲歌(戀文) 압록강건너서 定價三十錢
無職者의實書 青年就職法 定價六十錢
北間島의實情 間島事情 定價六十錢
農家의寶典 肥料製造法 定價五十錢
注文은 京城寬勳洞 以文堂 振替京城二〇一七五番

日本政府專賣特許
無弁式 無氣筩著式 無空氣噴油式 디무두스피통型
獨乙製융케루式 重油機關
鑛山、土木、水利、發電、精米、製粉其他 一般動力用 自八馬力至千馬力
(型錄進呈)
JUNKERS

合資會社泰明商會京城出張所 京城府黃金町一ノ一八一 電話本局三三〇一番

◎露西亞石油販賣代理店募集
今番露西亞石油各品의朝鮮及間島專賣權을日本駐在쏘베트社會主義聯邦共和國通商代表部와締結하옵고各地에代理店을募集하오니希望하시는분은左記場所로至急面議하시압
仁川府內里
露西亞石油株式會社創立事務所

咸興盤龍券番 株主會의大醜態

소위신사의더러운싸움 辱說格鬪끗테遂流會

【咸興】 얼마전부터주식회사 한흥반룡권번(株式會社咸興盤龍券番)내에는구권번리명운(舊事務李明○)을중심으로한일파와 또현권번리사장(現事務李昌淵)을중심으로한 두파로나누어 피차에권리다툼을 하며오든바 리명운일파에서는 재계가불황한이때에 인건비(人件費)가 과다하야 이대로가면 회사는결손을볼터이니 인원을 정리하기위하야 총회를열어달라고 회사간부측에 수차요구하엿스나 간부들은 그요구를거절하엿든바 리명운일파에서는 이에 불응하자 다시재판소에 상법(商法)에의한 총회소집판결을 요구하야 그허가를 어더가지고 지난칠월오일 오후한시부터 동권번내에 림시총회를 열게되엿다 오래인역사를가진 한흥예기권번이라는것이 회계상불미한 점을 만히남기고 해산을하여버린후 지금으로부터 사년전에현재의 반룡권번이 한희익(韓熙益)김소희(金小姬)등의 손으로 주식회사로창립되엿스나 녀자들의손만으로는 도저히운권하기어려워 곳주주를 일반적으로 모집하게되자 천재일우의 호기회를 만낫다는듯이 변호사 의사、회사은행의중역、도평의원 면협의원할것업시 내가신사라는 모다 가입하게되자 반룡권번의위신은갑작이놉하젓고기생권번을 무대로한 소위신사들의암투(暗鬪)와활약은한층더 조혼이야기거리가되여 오든바 이날림시총회석상에서는 총회개최 필요의 유무와또 피차에 돈권이만흔바결국은『변호사、의사들의 흥행한신사가 잇서가지고 한일이무엇이냐』『간부라는놈들은 회사의발전에는 성의업고 모다 기생애첩(妓生愛妾)을두고이권번을 자긔들의 오락장으로알어왓다』는등온갓 패담과 욕설끗헤드듸여격투가지 일라고하야 장내는 란장이 되여버렷는데 보는사람으로하여끔 음잡한 화류촌의 불쾌한 인상을 그대로갓게하엿스며 권번내에서 밤낫살고잇스나당음이 업든신사모모 캐군도 이광경을 당하고는 좀창피하엿든지『나는이런더러운곳에는오지안켓다』하며박그로뛰여나가버리엿스며 토의사항일체는 오는정긔총회에 밀고류회되여 버리엿는데 그날은또 응당만흔파란이잇스리라고추측된다

朝中衝突과對策

求禮在住中國人 各團體人物訪問

자긔보호를의뢰하고돌아가 弱小民族間相害는非義

【求禮】 전남구례읍내(全南求禮邑內)에거주하는중국인포목상들은 지난칠일 조조부터구례각사회단체등요로인물을일일이 방문하고 애원한일이잇섯다는데 금번재만조선동포 수난문제(在滿同胞受難問題)로조선내지에잇서서경성인천(京城仁川)을비롯하야 전선각지에서 재류중국인에게대한적대적으로습격을하야 세인의이목을 놀낸바와가티 구례에서도 조선사람들이자긔들을 습격이나 하지안흘가하는생각으로 그러한일이 업도록 사람들의의견을 종합하야본 결과 재만조선동포나조선에잇는중국사람들이나 모다 이사회에서로력하야 자긔들을 보호하야달라는 간원이엇다 이를밧고여러가지로 이야기를 하다가 결국 약한민족들로써자긔나라를떠나서 외국으로 유리하야온갓박해와고난을 당함은 다 그처지가일반인것만큼 일시의 흥분이나민족적감정으로 재류 중국인에게적대적행동을함은넘우도잘못이라는것이일반의의사인모양으로 다소안심한다고한다

北靑

【北靑】 지난칠일부터 익일새벽에 이르기까지 북청읍내에 거주하는 중국인상점 음식점등을 륙개소나 습격하야 일대소동이 일엇스며 경찰은철야경계타가 결국피의자 삼인을 검속코 엄중취조중이라한다

朝中問題 對策協議

관민일치로

【安州】 평남안주(平南安州)에서도 장춘만보산 사건으로인하야 인심이극도로긴장하야 중국인가옥을 다소습격하든 일방계획적으로 불상사를 연출할긔미를 본일반유지는 지난칠일오후네시 당지읍회의실에서 관민 삼십여명이모이어 조중문제가 점점악화함에대하야 대책을강구하자는의미로림시집행부선거에의장 림종육(林鍾六)씨의사회리 리익수(李翊洙)씨가피선후의사 진행에들어가 금번사건 발생지에 항의문을 발송할것과 규찰대(糾察隊)를 조직하야 조중인간에충돌이 생기지안토록 규찰하기로하얏는데 항의문작성위원은 아래와갓다

◇決議事項

一、抗議文을作成하야南京政府及東三省當局에提出키로함 作成委員金秉奎 金禎鍊 金龍奎 李翊洙 金瓚

一、糾察隊員 龍興里吳錫衍 建仁里李善彬 栗山里宋夏坤 李翊洙 淸溪里李寬淳 李茂永 金蓉伊 七星里林鍾六 文奎弘 金斗寶 倡義里金秉奎 文夢杰 北門里朴潤鎬 東南川里金精鍊

별항보도와가티 지난칠일 규찰대를조직코 경찰서에서는 련근주재소에 응원을청하야 소방조원과가티철야경계를하엿스나 별반일은업섯고 불량분자가 중국인상점압헤가서욕설을하고야료하는것을 다섯사람 검속하얏다가 그익일석방하얏는데 안주에잇든 중국인들은 한사람도남지안코 폭숙하야 중국으로가버렷다한다

奉天留學에對하야 (四)

◇奉天 崔秀山

이밧게도中等程度及其以上程度의學校가만히잇스나或은學生募集에對한校內議論이落着되지못하엿거나 또는募集事項을미처印刷치못한事情上 그리고記者가미처다니지못한關係上 此를一一히紹介키不能하나 其招募內容에잇서서는各校가거의大同小異할뿐이니 現今朝鮮學生이在學하는學校로紹介되지못한學校로는 同善堂醫學專門、培英英語專門、成城中學、女子體育專門等이오 其他同澤中學、不日中學、交通職業等許多하다 그런데여긔서몃가지奉天留學을憧憬하는 朝鮮學生의가질心得에對하야 管見이나마몃마디적는다고하면 첫재로前文한모든學校에서 우리學生들을바다주리라고해서 이가티紹介하는것은아니다 압서도말하엿거니와 入學은반듯이入學試驗에『파쓰』한者로하며어느程度外지有力한因緣이나紹介가必要하다는것을거듭말하여두는바이며 둘재로는奉天에留學하려는者 무엇보다도健實한抱負와强壯한意志를所有하여야 할것이다 어대留學生인들아니 그러라마는特히奉天에留學하려는者는모든어려움에견듸며難關을헤치는能力과그리고眞實로工夫를할줄아는참다운工夫軍들이라야되겟다 그리해서 『朝鮮學生은實이업다』라는評定을안밧도록해야하겟다 그리고셋재는 語學準備이다 그런힘것이겟지만어더배옴을爲하야 오는무리는더욱그네의말을多少라도通해야할것은 以上더한잔소리를기들르지안코도 누구나함하게알바가아니랴? 적어도그네의學生들틈에서끼여안자 그들의하는講義를못듯는程度에서지 니르자면적어도半個年이란 歲月은거의虛食을낫고 눈알을굴리고텁비여야될것인바 遺憾千萬으로當地에아직常設的으로 이러케語學을準備시키는機關이 생기지못하엿다 何幸近日某某學生들이 當地西塔靑年會館內에서一人의講師指導알에 當分中語를準備한다하니 吾人은該擧를發端으로하야 압흐로大奉天에留學生의語學을爲한 完實한機關이獨立되기를祝望하는바이다 그밧게한가지注意할點은 入學試驗은 거의七月中下旬에치루나開學은八月中旬에하는것이다 卽미리入學試驗을치룬다는것이다 그리고前記學資槪算大洋六十五元이나七十元 其他는學校에正當으로納付하는바이오(食費在內) 其外에書籍費交通費衣服費雜費等은 包含되지안헛다 그밧게도入學志願者로서의알고십흔바가만흐리라고생각하는바 그것은 直接各該當校에照會하야問議하기바라고 이로써 이만 붓을막는다

一九三一、六、三十日

▲第一女子師範高級中學

修業年限	新制師範一級五十名
募集人員	高級中學文科一級五十名 初中二級一百二十名
志願期日	七月十五日外지
試驗期日	七月十五日
願書提出處	奉天城大東門裡同校
試驗科目	師範及高中漢文、英語、數學、歷史、地理、理化、博物、初中漢文、算術、常識
一期間學資槪算	大洋六十五圓
現在朝鮮學生	無

▲第一高級中學

修業年限	三年
募集人員	文科一級五十名 理科二級一百名
志願期日	七月十四日外지
試驗期日	七月十五、六日
願書提出處	奉天大北邊門裡同校
試驗科目	文科漢文、英語、數學、史、地 理科漢文、英語、數學、理化
一期間學資槪算	六十五圓
現在朝鮮學生	無

▲第二乙科高級中學

修業年限	初等科三年 高等科三年
募集人員	高中探礦冶金科一級四十名 應用化學科一級四十名 初中應用化學科一級五十名
志願期日	七月十五日外지
試驗期日	七月十六日
願書提出處	奉天大東關小河沿同校
試驗科目	高中漢文、英文、數學、理化 初中漢文、算術
一期間學資槪算	七十圓
現在朝鮮學生	無

▲東北大學附屬高級中學

修業年限	三年
募集人員	文科一年級五十名 理科一年級四十名
志願期日	七月八日
試驗期日	七月十一日―十四日
願書提出處	奉天大南關下頭同校
試驗科目	文科漢文、英語、地理、數學 理科漢文、英語、數學、理化
一期間學資槪算	六十五圓
現在朝鮮學生	無

公用葬式道具를 愛子일코燒却

장식제구싸둔탓을하야 ◇迷信이나흔犯行

【馬山】 창원군창원면중동리(昌原郡昌原面中東里)에거주하는안재규(安在奎)란자는지난구일 오후여덟시경에 창원청년동맹회관에 침입하야 창원농민계(農民契)에서 사용하는 장식구를전부 불살러서 일시는화광이 충천하엿다는데 그자세한 말을 듯건대 초상때에사용하는 장식도구로 가난한사람은 경비상비상한 곤난이잇슴으로 창원농민계에서는 계원의당고시에 사용하고저 장식도구일습을 준비하야노코 보관할곳이업서 곤난하든중 창원청년동맹에 교섭하야회관에 우선림시로 보관케하고그보관할 창고를 건축하려든바 마츰 농번기가되여 그대로두엇드니 이장식도구가 그곳에잇슴으로 신수가불안하야 자긔의아들이 죽엇다하야 그와가티불살러버렷다는바 이에대하야 창원농민계에서는 적극적으로 대책을강구중이라한다

河東記者團 復興大會開催

【河東】 경남하동긔자단(慶南河東記者團)에서는지난십일오후두시하동청년동맹회관에서 복흥준비위원회를개최하야그동안침체되얏든하동긔자단의복흥책에대한 장시간 토의를하고좌긔시일장소에서복흥대회를개최한다는바 사고(社告)된 현재조선문각지분국긔자제씨는긔어참가를바란다한다

二名強盜又現

【東上】 지난달십삼일밤에함남신흥군동상면광대리오구(新興郡東上面廣大里五區) 잡화상(雜貨商)정승록(鄭承祿)의집에 괴청년삼명이 돌입하야 현금오원을 강탈도주한사실이잇서 극히공포중에잇든바지난오일밤십이시경에 괴청년 두사람이 또다시 침입함으로 주인부부는 협박을 두려워하야 몸을피한동안에 그괴한들은 자긔의마음대로 현금이원삼십칠전과 관매연초 중권연(卷煙)륙칠상자를가지고 도주하엿다는바 이급보를 들은 당지광대주재소(廣大駐在所)와 원풍주재소(元豐駐在所)에서는 비상한경계망을느리고 범인을엄탐중이라한다

沃川通橋梁架設 住民들이陳情

교통에무쌍한곤난으로

【報恩】 충북보은군지방(報恩郡地方)에는도로(道路)불완전하기로는 도내에서도 제일위를점할만치불편하다하야보은주민들은 도당국자오면 반드시교량노와달나고 수차 진정을하얏다고한다 그러나 도당국에서는 재정이업다는 빙자만하고보은군민의 진정에는 들어주지안는다고 불평이비등하다는데 보은에는 사방으로 평한도로가한곳도 완전한 도로가업슴으로한곳에 교량만가설하면 된다고지난십일일본도송택내무부장(松澤內務部長)이 보은에온긔회를리용하야 보은군 수한면발산리(水汗面鉢山里)전천(前川)에교량을놀어주만네 표들이 진정을 하고 이여보은에서는 다년간도로개수와 교량을 진정하얏스나 하등시설을 하지안코옥천군(沃川郡)에는작년에이만여원을 주어 공사에착수를하게하고 보은에는 하등시설을하지아니하니넘어나 차별적(差別的)시설이아니냐고통분난질문을 하얏다는데 내무부장은 오천통교량가설할테와보은교를 현장에가서 실지답사하고 도라갓다고한다

水稻移秧狀況

七月一日以來全鮮的의降雨量보앗스나南鮮地方에는大概로雨量이적고慶南、全南、慶北、各地方에는六十耗內外의雨量에不過함에從하야水稻移植도이地方에는八割內外가終了되얏든各道에는大槪十割의植付를終了하얏다右에對하야總督府殖産局에서는今年의植付는約百五十七萬町步(昨年百六十六萬二千町步)로보이고昨今의狀況으로는例年大體普通作으로觀測된다고한다

法律問答

【問】 토지가옥문권유실신청에대하여 보증인만잇스면 문권을얼마든지 낸다하니 만약심장이불량한자가 타인의 문권을본인이라고 자칭하고 유실신청을내여한후 문권이나온후에 전당을내여쓴다하면난처하지안켓습니까 누구나 물론하고 매일매매에열람도할수업고 열람을하여서 여차한협실이잇스면 누구가 그러하엿는지도 모르지 안켓습니까 그러면토지가옥유실신청이잇는 시에는 본인에게 여차한사실이 잇느냐고通知한後回答이잇슨後에문권을내여주는게엇더할가요 (市內疑問生)

【答】 文券내여주는法업소 土地가其名義의所有에相違업다는認證함에不過하오 (以上辯護士李仁氏答)

結項自殺

가정불화로

【熙川】 평북강계군 (平北江界郡)화경면진평동거이봉찬(化京面津坪洞居李鳳贊)길보부(吉富)(二二)는 지난사일밤에집뒤나무가지에 목을매여 죽엇는데 그자세한내용은 가정불화인듯하다고한다

少年窃盜

【東上】 지난칠일 오전 두시경에 함남신흥군동상면 원풍시(新興郡東上面元豐市) 잡화상 (金斗植)의집에서는 현금일백이십원을 일흔사실이 잇다는데 그내용을들으면 전긔 김두식의집에는 아들인 한명수(韓明洙)(一二)이란 소년이 동거하여오든 시내잡화상 김재교(金載教)의아들 김룡준(金龍俊)(一三)이와공모하야 현궤의 잠을쇠를 깨트리고 꺼내다가 일지나던 끝에 압수하엿다는데 이급보를 들은 주재소에서는 각처에 긴급수배하고 범인을 엄탐한다고한다

"라이온煉齒磨"

容易하게되는 夏節의健康法

食物의消化가不良하며、여러가지病이、생긔기쉬은夏節이라도、特히信用잇는『라이온치마분』으로、잘齒牙를닥거、齒牙를튼々히하여、口中을恒常淸潔하게하여두면、반드시病을防止할수가잇습니다。

『健全한齒牙의所有者의게는不健康한사람이업다』

『健全한齒牙는『라이온치마분』의常用으로』

라이온齒磨發賣元 株式會社 小林商店

煉齒磨定價

小形	15錢
中形	25錢
大形	32錢
家庭用	50錢

c—22

(12)趙基載印 (6)李觀熙 (7)李寧 (10)

原産地에서一本이라도御値提供

水晶實印 一圓 (一寸丈印材에四字外지篆刻합니다)

黑水牛認印 二十七錢 (二寸丈小判印材에苗字彫刻)

象牙次認印 五十錢

ゴム名判 十八錢부터

印鑑及齊岳先生著 (印章의知識)無代進呈함

山梨縣大河內 山梨水晶株式會社

●頭痛에는ノーシン●

本店 京城南大門通一丁目十四番地 電話光化門長七六〇番 振替口座京城二一〇五番

株式會社 漢城銀行 取締役頭取 白完爀 專務取締役 堤永市

支店 南大門、東大門、西大門、本町、水原、大田、大邱、釜山、開城、平壤、平壤大和町

天然鑛泉 三ツ矢サイダー (사이다ー)

平野水 レモラ (레모라)

夏!!

어느때던지 맛잇는 三ッ矢을 마시고 어느때던지 元氣잇고 健康하게

宮內省御用達 日本麥酒鑛泉株式會社

朝鮮史 (元)

丹齋 申采浩

第四編 列國爭雄時代 (六)

第二章 列國의分立

무엇으로證據하느뇨 後漢書濊傳에 『漢武帝元朔元年 濊君南閭等 叛右渠 率二十八萬口 詣遼東 降漢 以其地 爲滄海郡』이라하고 漢書本紀에『元朔三年春 罷滄海郡』이라 하고 史記公孫弘傳에 『弘數諫……願罷滄海之郡專奉朔方……遂罷滄海之郡』이라한바 歷來의學者들이 右三書와 前述한食貨志의 本文을 合하야 『濊貊朝鮮은 濊郡南閭의國─今江陵이니 江陵이 當時 右渠의屬國으로서 漢에 叛降함으로 漢이 彭吳를보내여 그降을밧고 그土地로서 滄海郡을 삼엇다가 그뒤에 疆土가 너무멀고 費用이 너무만히듬으로 그罷役을 罷한것이니라』고 斷案하얏다 그러나 이斷案에 謬誤됨이左와갓다

(一) 支那史에 매양 東夫餘를 濊로 誤錄하얏슴과 南北東夫餘가 一은今琿春이오 又一은 今咸興임은 임의 本篇第二章第二節,三節에 述하얏거니와 東夫餘를 今江陵이라함은 新羅가 그東北界의 千餘里를 일코 그일흔 地方의 古蹟을 內地로 옴길때에 東夫餘의古蹟을 今江陵으로 옴긴고로 생긴僞說인즉 濊郡南閭는 咸興의 東夫餘王이오 江陵의 君長이아니며

(二) 食貨志의 本文이 明白히 『武帝即位數年, 彭吳穿穢貊朝鮮』이라하얏스니 後漢書에 記한바 滄海郡始設의年은 武帝即位十三年이니 十三年을 數年이라 할수업슬뿐더러 漢書 主父偃列傳의 元光元年 嚴安의上疏에『今欲……畧濊州 建城邑』이라한바 『畧濊州』는 곳 濊貊朝鮮의 侵入을 가라친것이오 『建置城邑』은 滄海設置의 經營을 가라친것이니 元光元年곳元朔元年의 六年前에 嚴安이 濊에對한侵畧과 滄海郡設置를 諫하얏슨즉 南閭의降과 彭吳의交通이 발서 元光元年의일이오 그六年後인元朔元年의일이아니며

(三) 元光元年滄海郡始設의年은紀元前一百三十四年이오元朔三年滄海郡撤罷의年은 紀元前一百二十六年이니 그러면漢이東夫餘를侵畧하야 滄海郡을 맨들라는戰爭이 前後九年동안이나延亘하얏스니 東夫餘가만일右渠의屬國가트면 右渠가還救치안할수업스며만일還救하엿다하면 史記朝鮮王滿傳에右渠의漢에對한關係ㅣ眞番辰國의壅閼、遼東東部都尉의攻殺가튼것을 다記錄하고서엇지이보다더重大한九年戰爭의事實을빼앗스랴 前述한바改正한年代에依하면이에는東夫餘가 高句麗에게征服된뒤니 그런즉南閭는衛氏의屬國이아니라 高句麗의屬國이다

南閭가高句麗의 屬國일진대엇지 高句麗를叛하고漢에降하얏느뇨 南閭는어게南東夫餘ㅣ後漢書와 三國志의濊傳에記한바不耐濊王이오 高句麗本紀에記한바그孫女로大朱留王에게 시집보낸 曷思王이니 그러면南閭는大朱留王妻의 祖요 大朱留王은南閭의孫婿이오 第三章에述한好童은南閭王의 外曾孫이니 말하자면부치가갓가운터이다 그러나好童의祖父인樂浪王崔理도滅하는판에엇지妻祖와妻外曾祖를압아보랴 高句麗가 東夫餘에對한壓迫이甚하얏든것도 想像할수잇다 그런즉 南閭가往日父兄의仇讎로든지目下壓迫의苦痛으로든지 엇지高句麗에對하야 報復할생각이 업스랴 이에同一한高句麗에對한怨恨을가진樂浪各小國들과 聯合하야 右渠를 通하야 高句麗를 排斥하랴하나 右渠가實로 高句麗보다 微弱하야 高句麗를 抗치못함으로 南閭가 이에 右渠를 바리고漢을 通하랴한것이다 그러나漢을 通하라면 不得不 衛氏의國을 經由할터인데 右渠는東夫餘가 或衛氏國의秘密을 漢에洩할가하야 國境의通過를不許한고로 史記朝鮮王滿傳에『眞番旁衆國 欲上書入見天子 右渠又擁閼不通』이라한 『眞番旁衆國』은 곳東南夫餘와 南樂浪等을 가라친것이다 그러나 南閭는 마참내 海路로漢을通하야 情曲을 告함에 野慾이 豪滿한 漢武帝가 엇지이機會를 노치랴 드대여 南東夫餘를 將來의 滄海郡으로預定하고 彭吳로 大將을삼어燕齊ㅣ今直隸山東의兵馬와 穢貊을 總發하야 바다를건너高句麗와싸우어 南東夫餘와 南樂浪列國을 救援하다가 高句麗의對抗이 意外에 强勁하야九年間血戰을 繼續하야 漢의敗戰이 頻數함에 이에 滄海郡革罷의 體面語로써 兵을거두고 戰事를 結局한것이다

이가터 九年間 兩國사이의血戰이 잇엇으면 司馬遷이何故로 史記朝鮮列傳에 이를記치아니하얏느뇨 이는 다름아니라『爲中國諱恥』가 孔丘春秋以來 支那史家의 唯一한宗旨가되얏슬뿐더러 三國志王肅傳에 據함에 司馬遷이 史記에景帝와武帝의得失을 直書하얏더니 武帝가 이를보고 大怒함으로 孝景本紀와 今上本紀(곳武帝本紀)의 兩篇을 削去하얏으나 이로말미암어 그뒤에 遷을 腐刑하얏다한바 高句麗에 對한 戰敗는 漢武帝가튼 尙武者의 唯一한恥辱으로 이自諱하는바 이리니 만일 이일을 直書하얏스면、[illegible] 腐刑뿐아니라 목다라나는斬刑까지當하얏스리니 그國諱함이 故意일것이며 平準書에 그事實을빗추엇스나 『彭吳賈滅朝鮮』이라하야 『朝鮮을滅』하얏슴을노쓴것도 또한諱를避한것일지며 班固의漢書食貨志에는 그事實이 너무失直함을嫌하야 『滅』字를『穿』字로곳쳣스나 그全部를 諱하지못함은遷과一般이다

그러면 漢武帝와싸운者는 大朱留王ㅣ곳高句麗本紀의大武神王일것이다 그러나本紀에는年代를削減한까닭에 漢武帝와同時인 大朱留王이 漢光武와同時가되며 支那史의樂浪記事와調和하랴는까닭에 大朱留王이롤이며 漢에게樂浪國을 빼앗기엇다는誤錄을쓰는것이니라

(二) 漢武帝의衛氏侵滅

漢武帝가 九年동안 長時間血戰에敗退하야 以後十七年동안 朝鮮列國을여웃보지못하얏스나 그마음이야 엇지東方侵畧을잇엇스랴 이에衛氏는비록朝鮮列國의 (一)이나 그王朝가元來 支那族의種子요 그將相들도 往往漢의亡命餘孽이으로 이를招誘하야 朝鮮列國을蠶食하는先導를 맨들야는때에더욱衛氏에게 길을빌어 東夫餘를救하고 高句麗를치는便宜를엇으랴하야 紀元前一百○九年에 漢武帝가 使者涉何를보내여 먼저 『漢과東夫餘의往來』使節이 衛氏國의 國境을通過하는것을許可하라하며 威로臨하며 [illegible] 右渠가 [illegible] 인 漢水今臨津江에서 右渠의 보낸 護送使者ㅣ右渠裨王長을 찌르즉이고 疾走하야 漢으로다러나 漢武帝에게 『朝鮮國大將을 죽이엿노라』고 웨치니 漢武帝는 實노 그凶計를 가지 所殺의 如何人임은 探聞치도안코그功으로 涉何를 遼東東部都尉를 拜하더니 何가任所에온지 未久에 右渠가 襲擊하야 兵을發하야 何를殺하얏다 武帝가이로口實을삼아 左將軍荀彘는 步兵五萬으로遼水을건너 浿水로向하고 樓船將軍楊僕은樓船兵七千으로渤海로떠어 列水로들어 右渠의서울ㅣ王險城朝鮮古代三王儉城의一左右로夾擊하라다가 楊僕은列口에일즉 登陸하야는 大敗하야 山中으로 도망하야 殘兵을거두어 自保하고 荀彘는浿水를 건너라하나 衛氏의兵이拒守하야 如意치못하는지라 漢武帝가 兩將의敗함을 듯고이에 使者衛山을 보내여 金帛을헛지어 右渠의 臣을 먹이어그相互間을 離間하더라

北極航潛探險記 ……三十三

『北極의天空에』는 瑞典靑年의理想

【北極의寶庫를열기까지】 (二)

◇輕氣球로北極의處女空에(下)

翌年인一八九七年極地探險의季節은왓다 七月에順風을待하고잇든『안드레ー』는 十一日午後二時半

스토린베리ー·푸렌켈·자ー가자!

하고힘차게웨친것이다 이날은아츰부터 南風이불고잇섯든바氣球의點檢 氣象의研究를마친『안드레ー』는僚友及남어잇는隊員等과相議한結果 드듸어出發을定하엿다 그리하야『스웬스쿤드』號上에서 簡單한式을擧行하엿다 極北朔風에對한氣球의避難所로되여잇는 木造의格納小屋의北側은이미열리엇다 氣球는바람에떨아서 고요히흔들리고잇다 『바라스트』囊는튀여버리고 氣球에단단히붓잡아매엇다 『안드레ー』는最後의點檢을마치고

『이만하면되엿다!』하고 『안드레ー』『푸렌켈』『스토린베리ー』의三人은 吊籠에오르자마자 『바라스트』囊은떤허젓다 氣球와地球와를매인끈는三人의水兵이손키로되엿다 吊籠의

探險家母船 及近日灣內에碇泊하고잇든二隻의諸威의船에乘員間에는 고요하엿다 들리는것은 格納小屋材木間을시치여가는바람소리와 天幕의『파닥파닥』바람에 부듸치는소리뿐이엿다

『하나……둘……끈어라!』

『안드레ー』는웨쳣다 氣球『엘네』號는 가만가만히 오르기시작하엿다 한時間後에는 望遠鏡外로姿態를감추엇다

『北極의길은坦坦한것이다 벌서途中을阻害하는 障礙가업다 바다와氷原 그리고不可知의世界가아닐가? 이遙遠한넷웃히는 우리들의벗이只今어느곳에잇는것을 가르처주는아모것도업다 彼等은只今에야神秘에 가리어지고말엇다』

『안드레ー』의探險에對하야어되야지 後援을엇기지안코知己『알렉쎄스·마쉬론』은그著『안드레ー氣球의北極探險』에 이러케記錄해잇스나참으로한번人類의視野를떠난『엘넨』號는 爾來아득하게도 消息을끈코말엇다 이해十一月을비롯하야 一八九八年 一八九九年과爾來累年搜索隊가 北亞細亞海岸 新『시베리아』諸島及『그린랜드』方面에 外지派遣되엇섯스나 도모지漠然할뿐으로 『안드레』探險隊의運命은北極의濃霧속에 갑흔神秘의幕에잡기인채 新世紀의一九三○年에이르럿다

그리하야一九三○年八月二十二日『브룽도ー』에入港한 海豹漁船『브랏냉겐』號의船長『그스타프』『엔센』은突然 遺骸發見의뉴ー쓰를極地에서가저온것이다

『군너ー·호른』博士를首班으로한諸威의 『브란쓰·요제프』島探檢隊는 同地의『화잇·아일란드』에서『안드레ー』探檢隊의遺骸를發見하엿다 『안드레ー』의遺骸는 어름으로싸이고服裝도 그대로原形을갓추고『포켓트』에는日記가드러잇섯다 또海岸에서三百碼의地點에 『캄푸』(野營)天幕이 남어잇고『안드레ー』의

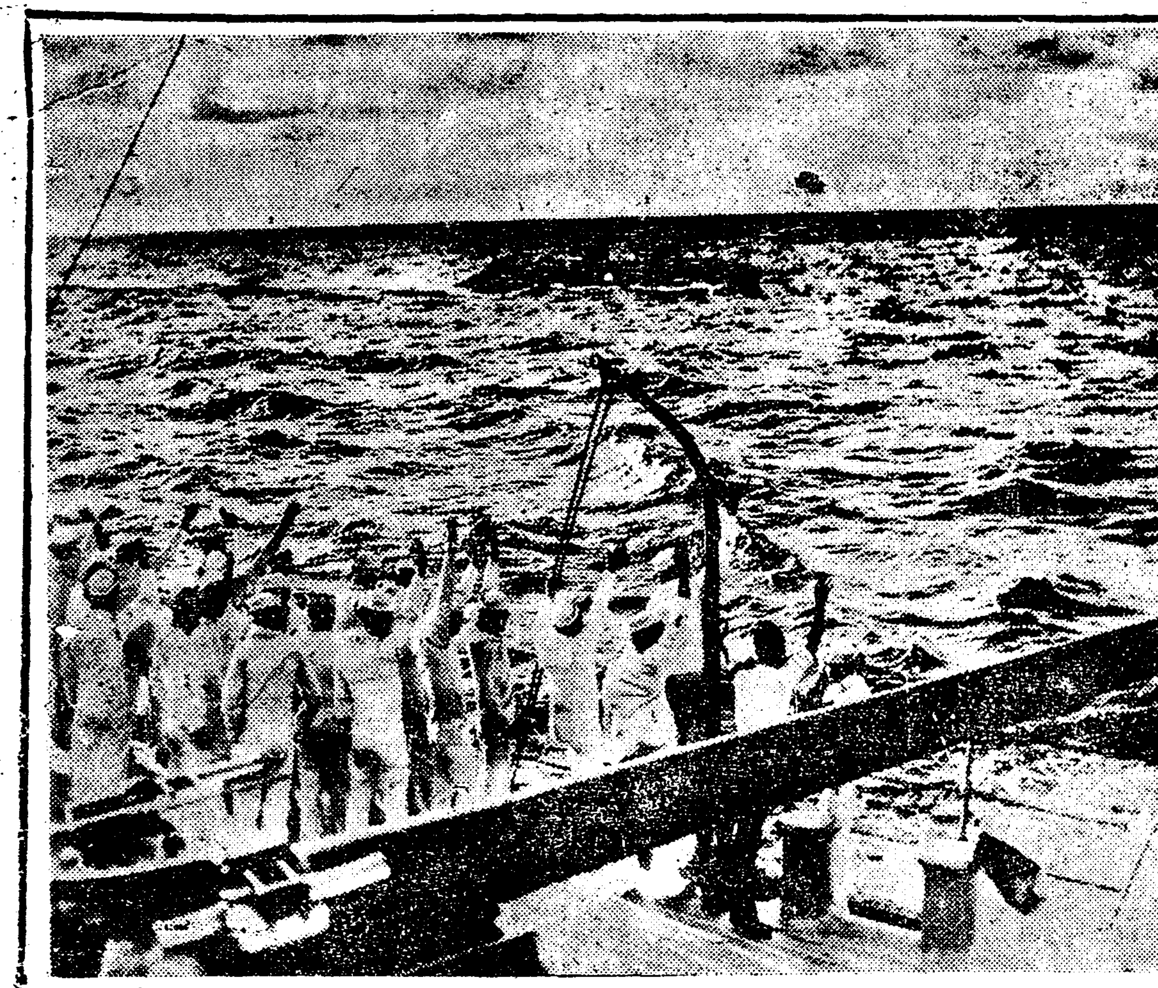
僚友의屍體 도그속에서發見되엿다 不時着陸後一行은 이캄푸天幕에暫間生活하고잇섯든證據가 만히남어잇다 『시ー트』속에서 다른一名의僚友의遺骸의斷片이 發見되고 이시ー트의近處에船具와極와記錄과觀測用具等이雜然히남어잇섯다 이全部가極地探險家의自然에對한 闘爭의遺物인것이다』

極地卅年의秘庫를 열게된이百『퍼ー센트』의 獵奇的인 大發見의뉴ー쓰』가 如何히全世界에센세이순을 일으키엇는지는이에말할必要가 업슬것이다 發見된航空日誌其他記錄에依하면『안드레ー』와그僚友는出發한翌日(即一八九七年 七月十二日이다)午後五時 氣球를가볍게하기爲하야 北極上空에到達한際投下할豫定이엇든 大浮標를 얼는放棄안할수업게되엇다 十三日午後로부터밤까지浮標六個 砂七十五키로 宏樽食糧二百키로를投下하고 最後의

絶望的試驗 이되엇스나 氣球는 漸漸大浮揚力을잃엇 七月十四日午後七時半一行은 浮氷우에『投錨』하엿다 이배의位置는一行의『스켓취』地圖로는 北緯八十三度四分으로되어잇다 七月十四日以後一行의 氷上『오뎃세ー』의이야기가始作된다 氣球의旅行은 三晝夜도걸리지못하엿스나氷上의旅行은 大暑三個月을要하고잇고 『投錨』直後三人은橇及서ー트의準備에 着手하엿다

七月十九日처음으로北極熊을잡엇다 『안드레ー』는日誌속에 『北極熊』은『北極의移動食堂』이라고불럿다 廿二日부터南으로의進軍이始作되엇다 廿七日百八十키로의 荷物을放棄하엿다 그後谷雪馬의 荷物을百四十키로로減하엿다 八月一日에는進軍成績이極이良好하야 八月一日에는五哩二日에는二哩이다 八月十一日北緯八十二度의線을通過하엿스나 以後浮氷에걸니어가는 氣溫은零下七度 九月十二日부터는食糧分配制度가비롯하얏다 三人一日分의食糧合計는다음과갓고 二回더운飲物을엇는다 肉四百瓦 메린氏食糧二百瓦 ㅇ七十二瓦 달리一日 十七日『화잇·아일랜드』氷河를發見하고非常히깃버하야 同島의東方浮氷우에避難小屋을세우고 거기서盛大한北極의饗宴을베프럿다 彼等은다시南으로의行進을繼續하야 陸地에達하랴고하얏다 그리하야一行은浮氷의南端을 期待하고잇섯든것이 十月二日에이르러이浮氷이두쪽으로갈더저 모처럼쳐리를뭇처논小屋은뒤죽박죽으로破壞되고 말엇다 그리고一行은水中에四散한用具와食糧品을주어모흐지안호면안되게되엿다 『스토린베리ー』는極히簡潔하게『危機의狀態』라고記錄하엿스나 『안드레ー』는이災厄을敘述한後 左와가른말로그日誌를매쳣다 『이와가튼 僚友와한가지이면 엇더한境遇에잇드라도죽지는안는다』

十月五日以後一行은『화잇·아일랜드』島上에 幽閉되고말엇다 十月六日에는 大吹雪이이러낫다 그後는唯一語『斷念』이라고記錄되어잇슬뿐이다 十月十七日以後一行의記錄係『스토린베리ー』도 붓서 더쓰지못하게되엿다



寫眞說明 ━━六月四日『노ー틸러스』號가米國의『프로빈스타운』을出航한以來로同艦을護衛하야大西洋을航走한米國沿岸警備船『본챠ー트렌』號는 六月八日夕『노ー틸러스』號를離別하고다시圍國으로도라왓다 寫眞은『본챠ー트렌』號水兵이『노ー틸러스』號를惜別하는一場面이다

雲水行脚記 (十一)

…妙香山을參觀하고…

金泰治

○누은것은臥龍 瀑달려맨것인두瀑

浮屠場압헤 杜鵑花가 無心하게피여느러키잇슴을보고 우리는上院庵으로 올라갑니다 險嶇한險路를치어다보며 臥龍洞을 올라갑니다 그러나續路는치어다보기보다는 意外로平垣합니다 그것은다른까닭이아니라住持禪師가 登山客을爲하야上院으로 佛影路까지의巡路를平坦하도록 治道한까닭입니다 우리는禪師의治道한든 苦心談을드러가며 올라가는줄모르게올라가보니 길게길게누어서 흘려가는瀑布를 보게되엿습니다 白玉가튼盤石에 구슬가튼물결이흘러감은 金剛山의엇던것을驅想하게됩니다 禪師는말하되 『毎年의이른봄마다 寺中의學人들이이곳에 와서花煎에 淸茶를加味하야질기며 詩도짓고講論도하면서 滋味스럽게논다고합니다 우리一行도 이곳에서 少時間을休息하엿습니다 그런데臥龍瀑에서 조금올라오다가 치어다보이는곳에 달녀매인곳에瀑布가또다시 요란하게흘으는것이잇스니 이것을住持禪師에게 무르즉 이두瀑布,銀瀑이라고합니다 그래서우리도 웃으면서 치어다보니 果然인두가터 생것습니다

◇二層鐵索과上院庵

어다보며 허덕어리고 올라간引虎臺의險嶇한 險路를 치다보며 다시손을부치고 거름을옴겨놀수가업는 웅색한곳을 만낫는데 이곳에는 철사가걸려잇습니다 그래서 우리는떨며 육흘터면서 철사들붓들고 올라갓습니다 그런데 갈수록泰山이라는거와가티 또다시險한곳이잇는데 이곳에도 철사가결려잇습니다 우리는 이것을잡고 다시올라갓습니다 그리고千辛萬苦로 올라서서본즉 그엽 磐石에 鐵索施主 价川 金重九 定州 李氏 氏名어이러케 두사람의 氏名이 刻되야잇습니다 그리고 戊辰八月이라고 새여잇습니다 無住相布施로 氏名이 업는것만은갓지못하나 아모까닭업시自己의이름을 남기고저하야 名山의水石을 드럽히주는 俗漢들의題名刻字보다는 낫다고생각하엿습니다 이곳에서 千길萬길이될만한 削壁을나리다보며 조곰도라서 올라가니 이곳이 引虎臺라하는곳인데 이곳에서서보니 東日出西日出의 兩峰이 치여다보이고 덜미에는天紳瀑 左脚에는 散珠瀑 右脚에는 龍淵瀑 三瀑中間의모도라진곳에 커비집가티 붓허잇는 上院庵이 바라다보입니다 天下의名勝가운데許多하지만은 妙香山의上院庵만은 超倫絶群의 靈場이라하겟습니다 우리는 引虎臺에서 天紳瀑에서 上院庵으로드러서니 男主도잇는 崔仁昊師가 반가히 마저주며 자리로 引導합니다 拂衲은 庵中에서 계신觀音聖像에게 禮拜를마친뒤에 눈압헤 아득한 藥叢압헤서서 四面을도라보고 不知不覺에 奇哉快哉를 부르지아니할수가업것습니다

天瀑이 塵境을 멀리떠나 天籟를 요란하니 究竟天에 올라슨듯 驟除이 시원하구나 말근鐘 中空에우니 上院인가 하노라

佛國新興文學의先驅

『에밀、졸라』研究 (九)

그의作品『제르미날』

李 求

지하지안호면안되는가를 [illegible]하는者가全然업섯다 먹기爲하야 살기爲하야 또는漠然하나마 이러한暴動을 通해서 하로밧비 自己네의理想社會를建設하라는空虛한欲望과本能的衝動에서 必然的으로 그러나原始的形態로일어난것가리『졸라』는描寫하엿다 그럼으로 官憲이追擊하여온다는말에群衆은散散히逃亡처고말엇다

만일이三千의勞働者大衆이각업으로서 代身하는鬪爭이라면 거긔엔엇더한組織과統制가잇지허어서는안될것이다 그리고決코暴動만을目的한行列로取扱할것이아니다 더군나나 一八三二年『리용』에서닐어난機械破壞運動과 一四八年革命時期外지暗殺로專橫잇던『볼랑스르』의活動은一八七○年代에와서는그灵慍期에이르럿다 이러한歷史的史實을無視하고 이群衆의行列을鳥合의群衆에恰似한듯이描寫한『졸라』의創作態度는 結局 아모리『졸라』가참으로의레알리슴을遂行하라하면서도 自己의觀念力을 그의書齋안에서만自由로히行使하게된『빌헬리』케챠ー의一作家임에起因된을明確히斷案할수잇다 吾人은 이러한缺陷을『졸라』一個人의作品에서라도 얼마든지指摘할수잇다 그것이곳『졸라』當時의레알리슴(나추라리슴)과現在의프로레타리아 레알리슴과의가장懸殊한差異點이다 換言하면프로레타리아 레알리슴은 오직徹底한프로레타리아 이데올로기의所有者 보다도 眞實한프로레타리아自身이라야 完全히獲得할 表現樣式임을明實이謂케되니

◇八日訂誤 四段十六行『超脫된點』은『超脫못된點』 五段二行『良心의울이커바리지』는『良心을이커바리지』同段八行『所有者엿슴으로吾人은』은『所有者엿슴을吾人은』의誤

海外뉴-스

尖端的强盜의典型

【토론토-(가나다)信】 單純히強盜라고하지만近代的米國式強盜事件이生겨非常한興味를끌고잇다 事件인즉銀行에서現金을빼내기爲하야먼저 飛行術稽習을始作하는등 가진準備를計劃的으로 始終如一하게大金을 강탈하여가지고『가나다』로逃하는途中에그만逮捕되여 目下獄中에서米國의引渡를기다리고잇다는少年強盜事件이그것이다 이少年의일홈은『기주·롤칸』이란두少年으로共謀하고 먼저自動車를도적하나가所有主에게發見되자그들은大膽히도主人을自動車에붓드러실코十哩이나運轉한다음 主人을車窓으로내던지고 그러고도歸宅할旅費가업스면困難하리라고一金二弗을主人에게주엇다 그들은그길로目的한銀行의所在地『쎈차크』가서自動車를모라가지고가서車는同市郊外에둬두고 二人은다시『쌔-쓰-』를잡아타고『로로-트』에되도라와서『키주』가飛行機와『에소릭』가지飛行場에가서飛行術을배운다음 來하야同市의貯蓄銀行門앞을쇠를빗트러열고드러가大膽히行員出勤을기다리고잇섯다 이때에行員六名이前後하야 드러오자 突然拳銃을내대며 行員을 一室에監禁한다음金庫의돈을마음내로집어내여가지고速速히郊外로나와다시飛行機를타고高飛하여버렷나 그러나聖『크레ㅣ아』湖上에서濃霧로因하야方向을못잡게되고또왜 랑이다업서지도록漂浪하다가『가나다』州의『자산』郊外에着陸하야飛行機를집어치우고 現金을새자루에너어가지고自動車로同市에드러갓다 그러나공교롭기도내버린銀行包袋中에數通의手形을남겨둔것이端緒가되여 한푼도써보지도못하고獄中身勢만지게되엿담니다

△刑事被告人飛行機로 裁判所에 出頭

【그란드·라핏즈(밍강) 發聯合郵信】 『나-사-·베루리』氏는『크리-부란드』에서 禁酒法違反被告事件의判決言渡를밧기爲하야飛行機를타고왓나 刑事被告人이裁判所에飛行機로出頭한것은모든면볼나도 아마이것이嚆矢라고大評判 그런데『베루리』君은一年三個月間『리-부엔오쓰』監獄에서服役하게되엿다합니다

三代 (171)

廉想涉 作 安夕影 畵

취조 (十四)

이녀자의몸의 어듸서 고무냄새가 날外! 어듸서 직공티가 보일外! 작업이란그사람의윤체만 외골스로 발육시킬뿐아니라 (畸形的)으로 정신상 심리상으로도 변작식히는것이건만은 이녀자를누가보거로 어제까지 고무공장에 다니든사람이라할가 자긔의직업에 동화하지안는다는것ㅡ자긔의주위와 환경에흡쌔이지 안는다는것ㅡ 다시말하자면 직공이 직공답게되어버리지 안는다는것은 그당자에게도리어고통될것이다 그러나그것을 소시민성(小市民性)으로 직공생활이라는것을 천하게생각하거나 자긔의가문이나교육이다른 허컵스더가직공과는다르다고 동배를 천히녀기는자존심에서 나오는것이라고는못할것이다 커라고난 본바탕이 커천성이 깨끗하고 괴품이잇혼것이야、엇지하는수업는것이다 적어도 필순이의경우에는 그런것이다

덕긔는이런생각을하다가 근자에 유물론적(唯物論的)으로 기우려진 자긔의사상이 모순이되지나 안는가하는 생각도하야보앗다 필순이가 주위환경(周圍環境)에 지배되지안코 커일천성(第一天性)이 흐려지지안는다는말은 심령의최후승리(心靈의最後勝利)를 맛는 유심적해결(唯心的解決)에 기우려지라함이 아닌가도십다 그러나 덕긔의생각은 호려젓다 분명한판단도 업는나서시 안커니와 또그런생각에 쌀러잇슬새도아니엇다

『언제교회에 다니며보신일잇나요?』

덕긔는 불숙 이러케무럿다

『웨요?』

필순이는 눈이똥그래서 치어다본다

『아니 글세말예요 예수의말을 배우지도안코 실행하니말예요』하고 덕긔는 웃어버린다

『그게 무슨소리세요?』

『예수의말에, 마음의간음이란말이 잇지안하요? 혼자人마음에먹은일도 죄가된다고……』

『그야 그러치요!』

필순이는 거침업시대답을하며 생글웃엇다

덕긔는 무어라대답할지 몰랏다 그러나 그말에 곳찬성을하지못하는것은 자긔마음이 별서 더러워진때문이라는생각이들기는하얏다

『당신의 그마음을 언제까지든지 잘길더나가서요 나는다만 그마음을 바라보며 거긔에 절하고 깃붐을 늣길다름이지요……』

필순이도 얼굴이 발개지며 무어라고대답할말이막혓다

『그런데 이상컨는 무슨돈으로 삿는지 혹들으셧나요?』

덕긔는 한참 나에 말을돌렷다

필순이는 못들엇는지 고개를 숙인채안컷다가

『자세 몰으겟서요』하고 또속이는수밧게업는것이 미안하얏다

『경애씨가 내노핫나요?』

고만두어주엇스면 조흐련만 또묻는데에는 엇결수가업다

『몰으겟세요』하고 대답은하얏스나 이남자까지를 속이는것은 역시죄가될것갓다 속이는것이다 그만큼친절이해주는사람에게대한 정리도아니다 필순이는 한참망서리다가

『누가 그동안왓섯지요』하고저풀에 말을쏘냇다

『응ㅡ?』

덕긔는 귀가번쩍하얏다

『그래서 돈을주고간모양인데 그걸로 시작을햇나봐요』

『그래서 만일그사람만 잡혀스면 일은쉽게못이안날것이요』

필순이는 이러한큰비밀을커두엇더면 잡혀갈지모르겟서요」 필순이 커두잡혀갈지모른다는자겁지심을 숨기느라고웃어보엿다

『예? 당신은 무슨일을햇기에』 덕긔는 놀랏다

그러자 밧게서데런데런하는소리가난다 두사람은 본능적으로엽솨놀라서 말을뚝끈코류리알로 내다보니 경애모녀가 인력거에서나린다

出版消息 七月十日分 (納本)

朝鮮實業 業雜 季在薰 驚能金道賢 宗教教育 許大殿 慶民金一大 普仁月報 金東憲 朝鮮語를羅馬字로記寫하는規例 朴勝彬 耶補註解無量明心寶鑑 金東縉

(以上十日分朝鮮文之部)

朝鮮 總督府文書課 朝鮮總督府施政年報 總督府 セブランス聯合醫學專門學校一覽 魚不信 金剛江田俊雄 校友會誌大乘一男 朝鮮警察法令集下卷追錄 朝鮮警察協會 満鮮化粧品小間物商報 土井豐太郎 朝鮮庶民金融 尾崎輔太郎

(以上十日分日文之部)

피부병최신약 아스다ー

『아스다』는 피부에흡수가잘되고

살균력 강대

자극이업고 부작용이업다

본제는그함유한유황이가용성의성질이잇슴으로피부에흡수가잘되고철저적으로환부에작용함、긔생균을살멸함과동시에、가려움을업새고진물의부패를방지하고、소독、수렴등의여러가지작용으로、속히상피를생신시켜서완전히치료합니다

(증응적)

▲완선、음낭습진 ▲아장풍、안창 ▲피선、 ▲개창、백독창 ▲태독、소양풍 ▲녀드름、헌데 이외모든피부병에대하야치료효과걸출함

裝 約一○瓦入 ○、三五 주ー브入 ○、五○

包 約四○瓦入 一、○○ 特大 約五○○瓦入

丹平の製品

각지약국에잇소

살찐아이보다 혈색이조하야
어린아이에게는군것질보다 영양분이잇는것을먹여야해

아동영양의 가부는 대체로살쐬고 여윈것으로 분별하는데살이 쐬되 지방질로 두부살이되여서는 조치못합니다 첫재살이얼마처치고혈색이조흔아히가갑(甲)이요 다음은 살이암만만이쐬슬지라도 얼골빗치 푸른아히는영양이병(丙)입니다 요새 일본아동중 영양불량아는 도시아동이 전일본아동의 이할을 점령하엿다합니다 그러니 요컨대어린애 위생의 목적은병에걸니지 안케하는것만으로는 부족하다 좀더 영양잇는 음식을맥여 신체의영양을 도아저항력의증진을 꾀하지안으면안된다 그러면 아동의 식료은 무엇이제일조흐냐 하면 『단백질』『당분』『무기염류(無機鹽類)』『쎄타민』이엇던사람에게든지 필요하지만 아동에게는무엇보다도 『쎄타민A』와당분의무기염류』가 더욱필요합니다 다음식을먹이는 방법으로는 일방으로만치우치면 안됩니다 례하면고기 만조와하고 야채를 시려한다든것은 아동의신체발육에 적당치못하야 여러가지 병에걸리기쉬운체질이 됩니다 결국말하자면 식료에대하야『조타 어잔타』하는습관을주어영양이불충분하게 되지안토록 주의할것이 좃습니다 또밥먹을때에는 천천히먹도록 하는것이조흔데 흔히 성미급한아히는 아츰에 좀늣잠자다가 시간이급하면 조반도먹지안코 학교로다라나는일이 만타 이런것을 그대로내버려두면 영양불량으로 빈혈이 될뿐아니라 전신에영향되며 학교성적에도영향이만습니다 그러니 식사는 될수잇는대로 시간을넉넉히주어 잘씹어먹는 습관을 가르키지안으면 안됩니다 그러고 또음식먹는시간도 일정한 시간을정하야 줄것이요 아히에게

에는 아츰과점심을 만히먹이고 저녁밥은 될수잇는대로 적게먹여 실내운동을식혀서 재우는것이 제일좃습니다 밤에음식을만히먹이면 예예로 수면에방해되고 위장을해칠념려가잇스니 주의할것이오 밤에외출하야 어린애에게음식을주는것은절대로금물입니다

전염병예방 회충의알을예방하는데는 될수잇는대로 소독한음식을 맥일필요가잇는데 과실가튼것은 더운물에 잠간너엇다가 맥이면소독되고 식후에는반드시 양치를식이는것도 치아(齒牙)의생에 필요합니다

불에데웟슬때 응급치료

불에데여 물주머니 잡혓슬때그것을 터치면안됩니다 피부가진니다

물렷슬때에는『와ー셀』로차매주고 손발이데엿슬때는 발가락은각각 따로따로 붕대를감어주는것이좃습니다 그러고 불에덴데는기름류바르는것이제일좃습니다

全朝鮮中等學生 理學懸賞募集
京城延專理學研究會主催 一般學生의自然科學研究奬勵로

京城延禧專門學校理學會에서는 朝鮮의科學界의振興을圖謀하고저第二回全朝鮮男女中等學校學生理學懸賞募集을하기로되여全朝鮮學生의自然科學研究를奬勵하리라는대規定과注意事項과懸賞問題는大畧아래와갓습니다

規定 國內國外를莫論하고中等學校在籍朝鮮人에限함應募者在學學校校長이나 或該學級擔任敎諭의連署로써 提出한答案에限하야有効함

注意 應募答案은 本年九月二十一日以內로 第四種郵便(郵料貳錢)或은書留郵便(郵料拾貳錢)으로提出할것應募答案은一切返還치아니함(但詳細事項을問議코저할時는二錢郵票를同封할事)

考選委員 理學博士白雅悳 理學士李春昊 理學博士李源喆

發表 十月十日附朝鮮日報東亞日報紙上

賞品 一等一人懷中時計一個 或腕時計(女子用)一個 二等二人置時計一個 三等三人自鳴一個 四等百人本會發刊雜誌『科學』一部式

懸賞募集問題

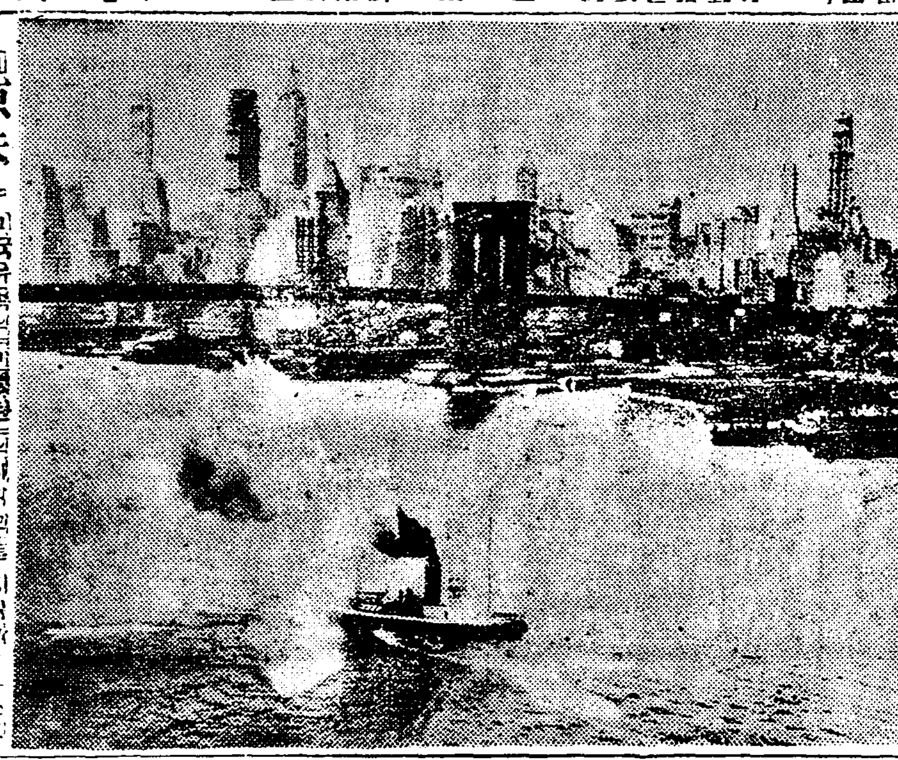
一、聯立方程式

二、甲이自邸를떠나乙을尋訪키爲하야乙邸에到한즉乙이맛침甲을訪問키爲하야 十一分前에甲邸를向하야떠낫슴으로甲은自邸로回程하고乙은甲邸에至한즉甲이十五分前에外出하엿슴으로自邸로回還하다가其甲邸와中間點에서甲과相逢하엿다하니兩邸間을往復하기甲乙兩人이各幾分式要하겟는가

三、 만을使用하야圓의中心을求하라(半徑不知)

四、所設三角形內의一定點을通過하야內接正三角形을글이라

五、 에對하야(千字以內)



『凉味』 미국뉴욕의『만햇탄』의새다리를 지나가는『스피ー드』길의 개통식에여흥입니다 소방선(消防船)으로부터 보석을헤트리는듯하게물을뿜는것입니다 얼마나시원해 보입니까

短篇小說 工場新聞 (八)
金南天

관수는 달은직공세사람의틈에쒸여서함께변또를먹으려갓다 이공장에서는 겨울이나비오는날은방안에서 그대로먹지만 대개는들이나벌에나가서먹엇다

『재창이는 조합에서무슨보고를가지고왓는지! 도무지뫼이지안누만!』

잔디판우에안즈며 관수가직공들에게슬쩍말을붓첫다

『아마 이쩌무슨보고 가잇겟지!』

또한직공이 그럿케 대답하며 『에헤엠!』하고무겁게 궁둥이를노앗다

『엑키?! 이게뭐이야?』

벤또를풀든 한직공이 벤또를 노흐며 여러사람압해 조희한장을내밀엇다

『에게? 내게두잇다!』

또한직공이 가튼조희를내노앗다 관수는자긔벤또를 들켜보는척하얏다

『내겐 업는데!』

『내게두 업는데!』

『건네게두업네! 좌우간뭐이야?』

그들은 두패로갈려 그 조희를 돌너쌋다

얇은미둥지한장에 복사지로또굴또굴하게 하나갓뜩쒸엿잇섯다 처음에 좀엽ㅅ득게굵은 글자로 『평화고무 공장신문 일호』하고 씨워잇섯다

『공장신문? 오ー라! 우리공장의 신문이란말이로구나! 이건또 누구작난이야?』

직공하나이우스며 그럿케말햇스나 그는조희를 놋치안코좀 소리를내여 읽기시작햇다

『야! 이건무슨그림인가?』

한자가 아렛쪽에잇는 그림을 가르첫다

『요건재창이것구나!』

『엑키! 요건최컨무갓다!』

『어게 뭘하는게야?』

관수가 조희를 자긔게로향하야 돌녓다

『하하―이게 지을주는건돈이로구나!』

그엽헤잇든직공이 그림우에쓴 글구를읽엇다

『―최컨누한테서 돈을밧는 몹쓸놈김재창이의말을늗파라!하하하!』

그는조희를놋코웃엇다

『애 거 재미난다 좌우간글을 읽어보자!』

『지난녀름에 우리들의 파업을 파러먹은놈은누구냐? 그건 김재창이가튼 타락한조합간부다! 우리들은 그런놈에게 조금도 우리의일을맷기지 말자! 그는우리들의 마음을 팔아서 자긔배를채우는 놈이다 어적게일어난일도 우리의 리 꾀리하야만된다 우리의마음을쐬고 고주에게 유익하게 할려고 재창이는 우리편인체―하고나서는것이다 어적게야 모인도업게 무사히한덕택으로 재창이는 컨무네집에서 술먹고 요리먹고 돈벗은것을 웨 몰으느냐? 벤또를 빨니먹고 꿋마당에 모히자! 그덕하야 재창이를붓잡고 우리어데지도 부끄러거하자! 우리편인체하고나서는 몹쓸간부를 내쫏쳐라!』

『애ー 검광장하구나!』

『그대용또넘어라!』

『크게 쓴글자만 먼저넘자!』

뭐이가어게? 오ー라 공자로구나! 거짓것는때 쓸쓸쓸을하게햇네! ――공장신문은 고무직공의전부의것이다!』

라듸오
七月十四日

午前一〇時〇分 氣象槪況各地天氣實況 一〇時四五分 料理獻立『…편수』日用品時勢 正午時報 뉴ー쓰

午後一時〇分 經濟常識講座 모리토리압에對하야(二) 申泰鎬 二時一五分 家庭講座 三時四五分 뉴ー쓰 公示事項 五時四五分 戰樂紹介事項 七時〇分 뉴ー쓰 公示事項 順序發表 九時三五分 氣象槪況各地天氣實況時報 九時四五分 伽倻琴散調와並唱 韓成基

映畵小說 人間軌道 (88)
城北學人 安碩柱 画

부부【三】

『그러케놀할것은아니요 도리혀 그러케되는것이 내자신에 대하여서도 리러것을갓고당신에게도행복될것이라하겟스니까 ……그리고 사람이란 언케나 삶이잇스면 죽엄이잇는것인데 나는그것을얼리 취하는것밧게 업는것이아니겟소? 글세…… 말은그래도 그쎄를당하면 엇더케또변할지는몰르지만……영희!그러케슯어할것은업지안소 압으로 당신의 생활을 당신의손으로 또더고치고 사려보지안으면안될것이오』

『그러면 당신은…』

영희는 그만울음소리를놉히엿다

영희의어머니는 부엌에서설거지를하다가 영희의울음소리를듯고서 뛰여드러왓다

『그왜―우니? 귀에가알코나더니 별스럽게되엿구나 말건 집안에녀편네의울음소리가나면 상서러웁지못한일이이러나는법이야 그왜 철떠선이업시 그리느냐』

그는 그러케말을하면서도상근이가 집안을돌보지안코 밧게서 만도랏것슴애 영희가우는것도 무리는 아니라 하엿스면서도 자긔의딸을 두둔하야 말을한다면 상근의심정을 거실리여 또 무슨일이생길지도모르겟는고로 자긔의딸을나물햇다 나물하면서 눈물이눈속에 글성글성햇다

『이놈은것이 너만바라고사든게데 널로하여서 집안이이러케 어지러우니 그꼴을안보고 진작죽어버리는게낫겟다만은어듸 사람이 제목숨이라고 제가맘대로할수잇는것이냐?그저 죽지못해살다가 죽게되면죽는것이지……』

『아니에요 제가 몸이 하ー도압흐기에 운것이예요』

영희는 자긔어머니가자긔를 나무라는그뜻을 아라채렷지만 자긔어머니의 푸닥거리가두려워 그것을막으랴한것이다

『아니올시다 아모런일도업시 그게설어서 그리나봅니다』

『그게 내가 넘우설면하게햇더니』

영희의 어머니는 상근의그 말에 가슴속에서 왈칵하고설음이 복밧치는것을 구지참고서 묵묵히 부엌으로내려갓다

상근은 이러한것이 임이자긔집에 비운이올발면서도하는수업는일이라하엿다

상근은 영희에게서는 조금도 버드한정을늣길수가업섯다 영희편에서 자긔에게 권일보다도 몃배의열정을가지고뎀빈다하드래도 그것은 영희로서도 조작(造作)이아니면 안되는일인줄알엇다 지나간일들킹산한다는것부터 임이 그머리가 태정해지는것이나 그차듸찬 피가흐르는 그신경에서와지는 그정열이란 불쒸진회로의 반쩍하고쒸지는 남어지불쏫에지나지못하는것이니 다시 그와 생활을 가티한다는것이라도 또어느쌔 파란이이러날는지도 모르는일이요 더구나 저아이가 자긔의아이가아니라면 더욱이위험할것이오 자긔는임이 영희에게서 조금도애착을 늑기지안는그로 완전히 그와 지금이라도 쐐긋이손을 나노흔는것이 조흘것이지만저아이가 드러잇는동안에는 영희의 생활을 돌보지안어서는 안될것이엿다

영희가 잡것이라면 아모것도 분별치안코 창에게

『뱃속에든 아이가 네것이니……』하고서 영영거리고 돈푼이나 뜨더내이겟지만 사실인즉 영희는 아즉도 그마음은순진한곳이잇고 그런류는아닌고로 ―또한 그렇다하면 상근자외의얼골에 똥칠하는격인고로 그러케 생각하지안으면 안되는일이엿다

그래서 이제는 『누의』와가티 친구와가티 지내리라한것이다 그리다가 영희가 제손으로살게될때에 말속하게 손을씻고 헤지면그만이라하엿다

상근은 그날저녁에나되여서 밧그로나아가서 방향도업시헤매엿다

『미세쓰·리ー』가 오란날이지난어제밤술시김에 지내인그악몽(惡夢)에 몸서리가처지셔어원지 마음이그쪽으로 쎌리면서도 그는 구지가지안키로하엿다 상근이에게는 모든게 이러케 되니 다시금그의게 고독이차저왓다

엿과가치 단단하게달려붓든 그고독쌔문에상근이는어되를가서든지실컨울엇스면 마음이후련할것도갓지만 울음조차 탕진해버린듯하야 그는다시금집으로드려와서 저녁을먹고 드러누은길로 그대로네처자버렷다 영희는 상근이가웨죽드러와서 자는것을보니 새삼스럽게그는행복을늣기엿다

夏節과健康

夏節은一年中食物이가장잘腐敗하는때로特히牛乳와 밀크의保存에는일상不安을늣기게됨니다

라구도ー겐은 牛乳以上의牛乳로서育兒用이나日常의滋養에도過去의經驗은絶對의成果를나타내고잇습니다、더우保全의安全한點使用에便한點에잇서 夏期滋養의第一位임니다

試用해주시요健康을爲하야

用途
母乳不足한愛兒에게!
離乳期의愛兒에게
發育盛한아기에게
病後의분의滋養에
姙娠中과産後婦人에

注意 사실예에다른不良品과안속도록반드시 라구도ー겐이라指定하시압

不斷의改良에依한超優良粉乳
ラクトーゲン
라구도ー겐

愛用者御優待賣出

景品

景品券은本賣出의라구도ー겐을사시는분에게左記比例로럭박기와함께進呈합니다

大罐 一罐에 二枚
中罐 一罐에 一枚
小罐 二罐에 一枚

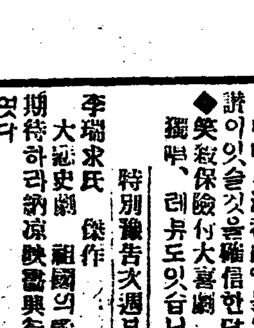
右景品券은一等부터等外까지六種이잇서사실에에럭박기 드른袋를열면곳等級이알아집니다
等外분은해집업시들어잇는럭박기를景品으로아라주시압

一等 富士絹(小巾) 一反
二等 ラクトーゲン中罐 一罐
三等 子供用毛布 一枚
四等 湯上りタオル 一枚
五等 日之出子供哺乳器 一本

一等부터五等外지景品券을맛진분은그券을直接本舖로보내주시압、引替로景品을送呈합니다

目下全國一齊히賣出中이요

販賣店 全國藥店 食料品店 乾物店 雜貨店



乾卵食料品株式會社
本社 大阪市東區伏見町二丁目
支店 東京市日本橋區伊勢町

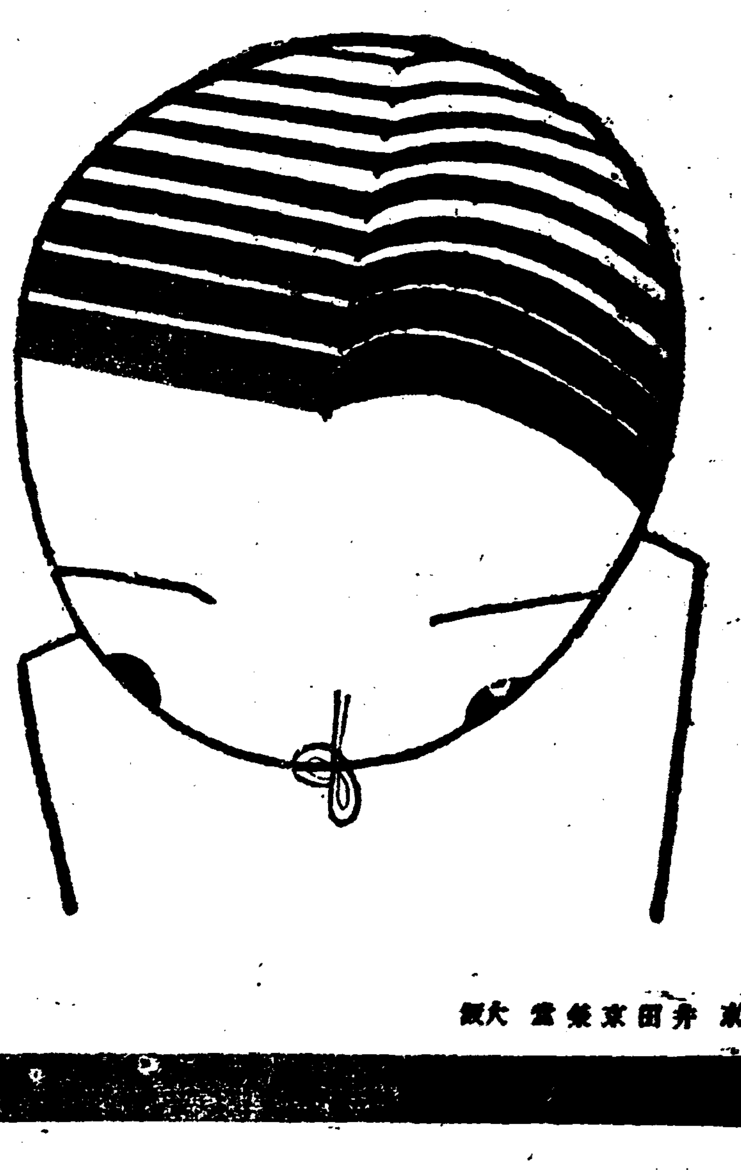
6-7-D

只今이頭髮에손질할時

灼熱하는太陽의直射를늑이어頭腦를保護함에나汗이나脂肪으로더럽혀진頭髮의洗淨後의손질에도 純植物性의메누마포ー드의潤澤과光澤과聖香은絶對로缺陷되어잇지안흔適當한것이다

毛髮을美麗케하는
メヌマポマード
메누마포마ー드

淑女·紳士의高級美髮料



群拔……誇張

洗髮의際、石鹼에잘씻어짐과 春夏秋冬바름의狀態또는粘性力에一向變化가업슴은獨創한技術의結晶인메누마포마ー드의誇張이다

M-S6

東京 井田京榮堂 大阪

七月十四日부터公開 午後八時始映
料金 階上 大人三十錢 小人二十錢 階下 大人二十錢 小人十錢

◇파라마운트社映畫 로맨스劇 靑春의狂想曲 全七卷 監督 F·리차드죤스氏 主演 찰스로자스氏

◇파라마운트社映畫 自動車競走劇 快走王 全八卷 監督 에드와드사란드氏 主演 리차드아ー렌氏

◇파라마운트社特作映畫(新版映畫) 大名篇 屠殺者 全十一卷 監督 조지아봇트氏 主演 프레드릭마ー치氏 크로뎃트콜벨孃

次週에는 非常線 艦隊入港 微笑의劍士들을上映합니다

로이드禍神 쎄타ー판 王中王 峰雀 艦隊入港 暗黑街 十誡 로이드人氣者 決死隊 人生의乞食 非常線 歸鄕 보헤스트 女酋長

仁寺洞 朝鮮劇場

連日滿員謝禮 納凉特別大興行
七月十四日(火)부터
◆演劇市場公演第十週 入場料大減下
階上 大三十錢 小二十錢 階下 大二十錢 小十錢
每夕八時開演
◆演劇市場全員總出演 朝鮮新派劇史의一大記錄篇 血淚大悲活劇 血淚滂沱 喜悲交交、劇的크라이막스의連鎖、壯烈無類、觀者의胸裡에숨여드는興趣와感銘의偉大함이여! 반다시滿都觀衆의絶讚이잇슬것을確信한다
嗚呼天命 全五幕
◆笑殺保險付大喜劇 一幕
獨唱、레뷰도잇슴니다

特別豫告次週부터
李瑞求氏 傑作 大悲史劇 祖國의愛人 全幕
秋期本社의陣容을期待하시압 期待하라納凉映畫興行도追到하엿다 後發表

常設 高級 團成社 電光九五九番

「中人을加害하여도 朝鮮人保護訓令」

治外法權撤廢誘因策으로 奉天省에서安東縣에

【安東縣】 지난달일봉천성정부(奉天省政府)에는중앙정부의명령이라고 구일에 봉천외교협회로부터 좌와여한훈령이 안동현정부급총상회(安東縣政府及總商會)에도착하엿다한다
今回의朝中人衝突事件에對하야 實로遺憾千萬이다 滿洲內에잇서서今後朝中人의衝突等이잇는時에는中國人을殺害하여도朝鮮人을極力保護하여라 이것은中國治安의充分을示하는 것은勿論이어니와將來治外法權撤廢의好誘策이니特히留意을要

大邱商業 實業補習校 구월에개학

【大邱】 오래동안현안되여오든대구상업실업보습학교(商業實業補習學校)는 실시하기로결정되여대구공립보통학교(大邱普通學校)내에 설치하게 되엿스며방금매구부학무과(學務課)에서는여러가지 준비에 분망중인바 구월일일부터는 개교하게되리라는데 조회일학자는 오십명을수용하기로하엿다한다

甘浦에防波堤 延長工事陳情

【浦項】 경북감포항(慶北甘浦港)방파제연장공사는지난사월에측량(測量)한후삼개월이넘도록 착수치안흠으로 공춘이오어한괴인 이에 실업자의수는날로 증가되는 현상임으로시급구제책으로 하로라도 속히착수하기를 요망한다는바 당지번영회(繁榮會)에서는지난이일에산괴씨를도에파견하야진정하엿다한다

新興學校擴張

사만원을드려교사도신축 指定認可도手續中

【全州】 전주신흥학교(全州新興學校)는거금삼십여년전명치삼십삼년구월에미국인선교사(米國人宣敎師)김창국(金昶國)씨의손으로창립되어 전주의오직하나인 신학문교육기관으로써당시미미하든 전주의교육계를위하야 적지안흔공헌이 잇섯다 창립이래여러가지 장해도업지안헛스나 유지제씨의 열렬한활동으로 명치사십이년 미국야소교 남장로파조선선교회(米國耶蘇敎南長老派朝鮮宣敎會)가군산(群山)에열니엇슬때에전라남북도(全羅南北道)의소속학교중에서 특히전주신흥학교를 떠러지정학교(指定學校)로승격식히기로결정되자 학교의내용을 충실히하는일변 사만여원의 거액을던저 신교사(校舍)건축에착수하야 소화삼년육월에 건평백육십육평의 거대한 삼층의현본관이 준공되고 경비도매년사만여원의 거액을계상하게 되엿스며 뒤를니어 현교장인돈(印敦)씨가 교장에취임된후 당국에지정학교인가원(指定學校認可願)을제출하야 독부학무국(總督府學務局)에회부되엿슴으로 불원간에 지정학교로서의 인가를엇게 되리라는바 이에대하야당지 인사는물론 전남북도내에 산재한 남장로회원의적극적원조가잇슬모양이라한다

▲福溪學院役員選擧【平康】 평강복계(平康福溪)영흥학원후원회총회를 동학원에서열고 학원역원을 선거하얏다는바 초대역원이니만치일반의긔대가만타하며역원씨명은아래와갓다한다
院長李周馹 學監任應常 學務委員朴熙秉 文陽珍 孫鳳在 張啓楨 田鍾佑

鍾한개가問題되어 教派的大紛糾

룡천군에서생긴일

【龍岩浦】 평북룡천군부라면원성야소교회(龍川郡府羅面元城耶蘇敎會)에서는거금수십년전부터 경영하야오든 덕일(德一)학교가잇섯는데중간에오다가경비곤난으로 말미암아 동교회에서는경영할수 업다하야 동지학우회(學友會)에서인수하야 금일까지 계속중에 잇스나역시한건물안에서 학교도하고 례배도 보아왓다한다 이제그학교경영자측의 내용을한번 더듬어보면명칭만이 학우회의 경영이고 그배후에는 천주교(天主敎)에서 쉬임업시 경비를부담하고 잇다내용이이러하게된 관계로 자연교파의별이 엄숙케 시작하야서로 분리치아니치 못할사정에 잇서 왓는바 금년에이르러 서로분립을결정하는 당시에 갑론을박으로자못 심각한분규가 잇섯스나 량방간양보로 해결을 짓게되야 분리활약정이 성립 되엿다한다 그분규에 내막을 드른바에의하면아모래도 학교와 례배당을한장소에서는 못할터인즉 따로교회당을 건축하자는 함의상(咸義相)씨외몃사람의발론으로몃해 전에그부근 사람들에게 의연금을모집하야 둔것이 이백여원에 달하야잇슴으로 현재건물은 학교의소유로하고 해금액은 교회당건축에사용 하게다는 교인측주장이잇섯스나 학우회측의 절대반대로 분규에분규를 거듭하다가 결국 이백오십원만을맛기로 해결되야 청산적약정을체결하는 동시에 교회당에부속되는종(鍾)갓흔것도약정서에올리자한즉 그와갓흔것은 물론 올것이니 문서상에올릴 필요도업다고 확언하야 학우회측에서는그간에 엇더케마음청이 개정되엿는지 지금에와서는 번연히 헤듸잡아 뒤집는다 교회측 에서는서로 약정이성립된후 교회당신축에 노력하야스나 상당한위치를구하지못하야 (그부근에위치를정하얏섯스나역시저편의반대로정지) 장시일을허비하던바약정과가다되야 교인들은 부득이부근산과 들판을차자 단이며 옥외(屋外)례배를보와오다가맛달권에 비로소긔지를 정하고건축이대략 완정됨을따라 권긔종을가져오려고한즉 절대로 못주겟다는 별별리유를 부치는바람에피차에 또다시 임대분규가니러나셧다한다 계약당시에 서명한량방의 대표를소개하면 참으로지방에 덕망이상당하고 종교나교육계에 아조권위가 잇는그네들이다 학우회대표로는 김구범(金九範)장봉규 한익상(咸益相) 교회측으로는윤인형(尹仁亨)리긔긔 소현식 각삼씨이라한다 여기에대하야 그면의말을드르면 만일에 언제서든지종을 주지아니하면 최후수속까지도 하겟다는 말도잇다는데 사리나도덕상으로보아 하지못할터인 마큼 이편에서는어디까지든지 종교가로도부릇가 문제를야기한것은 사회에대하야 분개할일이며 천만층이 오소한 종교가로면하야 분정을거듭한것은 가장부끄러운 일이어든 소등이 자못비통하다하며 지방유지들은 하로밧비 원만한해결이잇기를바라고잇는중이라한다

乙密臺上에서 自動車가墜落

날곱간이나되는언덕에

【平壤】 십일일오후넘음시삼십분경에 평양부내 남문정(南門町)내선자동차연구소(內鮮自動車研究所)운전수 김긔창(金基昶)(二二)이가 평남사백삼십삼호자동차를 운전하여가지고 을밀대(乙密臺)신도로를질주하다가 운전을잘못하여 놉히가약칠간(七間)이나되는언덕아래로 떠러젓다 이상하게도 운전수가경상을당하엿고 자동차전면 유리가조금파괴되엿슬뿐이엇다한다

吉州救濟砂防工事 就役을依然拒絕

七里의삭전겨우七錢을주어 ◇그것으로는먹고살수업다고 勞働者側態度强硬

【吉州】 궁민구제사업이란일홈밋헤나타난 길주사방 공사장에서그 무상한××에 분개하야로동자전부가 동맹파업 하야섯다함은이미보도한바어니와사태가험악하자 군당국자로서 도당국과교섭하야 그임금을 인상케하엿든바 역시구일에 발표한바는거리칠리되는데 삼십관 이상의큰돌을 칠전이상 더지불할수업다이것이 최고의예산을 기우린것이라하고 이일과 삼일에야
바돌운반은 자긔네가 임금을정치안엇든것이 실책임으로 큰돌구전오리 중돌팔전 적은돌륙전을 지불하겟스니 일하라함으로로동자들은 다른공사장의 최저임금오십전인데 여차한 착취는금물 다른데발전 할수업다그럼으로출역치안는다하얏는바가장적은돌이란것이면(面)이일척이 이상이며 장(長)이 일척이촌인바길주천원이 다이임금에 대하야분개하고잇다

咸北年生產總額 五千九百餘萬圓

【道當局에서調査發表】

【羅南】 함경북도(咸北道)작년도 조사통계에의하면 생산총약은 오천구백구십구만칠십원(五千九百九十九萬七十圓)인데 그내역은다음과갓다

農產額 二千三百七十萬八千九十圓
水產額 一千五百六十四萬三百八十一圓
工產額 一千一百四十五萬六百三十五圓
畜產額 三百七十六萬二百四十九圓
林產額 三百三十六萬七千四百四十六圓
鑛產額 一百八十一萬五千四百九十九圓
□產額 二十四萬七千七百七十二圓

酒席에서殺人

【京都】 지난오일오후여덟시경에 일본경도시 동산구북화산산전(京都市東山區北花山字山田)륙십오번지 오규환(吳圭煥)방에서 살인사건이폭발하엿다는데 그사실을드르면 현주소 부산출생(釜山出生)의 서남준(徐南俊)(三九)외세명과 작부(酌婦)한명이 권긔오규환의집에와서 술자리를 벌리고 종일술을마시고노다가 술바람에 싸홈이러나서 박모(朴某)에게꼭행을하게되자 가련한 술을먹든 평양(平壤)출생의 림달순(林達淳)(三九)은그싸홈을 말리랴다가 오히려 싸화우는 바람에 서남준(徐南俊)은 단도(短刀)로 기리약오촌가량되는 장귀득(張貴得)(三二)장복수(張福守)(二七)신창률(辛昌律)(二五)등네사람을 함부로찔너서 서남준은심장(心臟)이찔리며 현장에서즉사하고 장귀득은 바른편복부를 … 계여서치료중 그이후에 … 엿스며 남어지두사람은 … 되엿다는바 가해자는그길로바로 계쿡경찰서에가서 자수(自首)하엿다는데 … 이엿도 러여야할 처지임에도 불구하고 그와가치찌르고죽인다는것은괴로 불상사라한다

▲鶴馬山에夜市=【馬山】 마산상공업자의주최로 매년여가 … 북장에보내엿다한다

星州三界金鑛 九日에開鑛式

【星州】 경북성주군 가천면(慶北星州郡伽泉面) 삼승금광(三界金鑛)을 대구에잇는 김승묵(金昇默)씨가 금춘에 발견하고 즉시모든수속을맛친후 최근에 당국으로부터 허가를 어더서 굴승에잇다는대 구일오후한시에 약오륙백명의 넘치는군중이모여 성대한개광식을 거행한후 채굴에 착수하엿다하며 여러가지사정으로 정련작업(精鍊作業)은 마산(馬山)에서 할터이나 일절모든 준비를완성식힌후 대대적으로 채굴에착수하겟다는 매모든경제가 극도로궁핍한 성주지방으로 보아서는마대한도움이되리라고한다

興南朝窒會社서 又復一名慘死

「소ー다탕크」에빠저서

【興南】 흥남조질회사(興南朝窒會社)에서는오래동안 전긔의불족과 긔계의 불완전으로인하야 생산의축소로 다소손해를입어오든바 금간에는 북선일대의장림(長霖)으로전긔(電氣)도넉넉하고 공장의긔계도개수(改修)하야 다량(多量)의생산(生産)을보게되야경긔가호전한다함은 긔보한바와 갓거니와그래도그날그날품팔이하는로동자에게는 하등의 행복도업시오직희생만 당하게될뿐이라는데 지난달일에도 권긔공장 전해제에근무하는장형모(張亨模)군이 「소ー다탕크」에빠지어 오일간이나 치료하다가그만세상을떠나고 말엇다는데 그는북청군 면임자동(北靑郡)출생으로 현주소를 흥남에정하고 질소회사에서 근근히일을하여 모진생명을 보전하여오다가 권긔와가튼참변(慘變)을당하게 된것이라는데 그의안해는 남편이죽기일주일전에분산(分産)하얏다 이는 광경은 엇혜잇는사람으로 참아동정의 눈물을금치 못하게되엿다 그의 시친족과지긔의눈물속에서고히 북청에보내엿다한다

甕津港淺水로 對外貿易에大打擊

年三萬餘石輸移되는곳임으로 黃海道海運界大問題

【甕津】 황해도옹진항(黃海甕津港)은황해연안(黃海沿岸)에중심이고 항만이 천연적으로되야 곡물무역에 편리하고 동선박으로보아도 파도가업고 동절에는 결빙이아니되야 타항상인이만이 온다는데 황해연안으로서는엽지못할 양항이라고 한지안을수업다하며 그의 시천을 가는것만이아니 만석이상에 달하고 해산물기타도 다수히수출이되는바 작년최고삼만석을돌파하야 매우성적이조흐며 압흐로 발전이유망하리라고 기대하는중 지금문제에유감으로 생각하는것은간조가될시에는 수심이얏타서 거선등이 항행치못하야 만은타격을밧어 일반해운무역상에 중대문제라고하야 항내주민 일동이탄원서를 제출하엿는데 속히조흔처치가 잇기를갈망중 이라는풍이심하야항구입구(港口入口)바다마출지난칠월일일이래로매꼭천수(淺水)가막히다십히되야대만조(滿潮)가아니면긔선은물론 기타도 …

성울내 … 사건의피의자중의 한사람 으로써 지난삼월이래로 동경찰서의 류치장에서 부자유의 몸으로잇든 최동진(崔東鎭)군은 지난구일오후다섯시경에 방면되엿다

統營新市場 不遠間開設

【統營】 통영읍(統營邑)에서는시장(市場)이협착한관계로시일(市日)만되면각처로부터모여드는무려 수만의남녀 상인들이 완전히 수용되지못하고 남아넘치는수효는 시장도아닌도로변에서 매매를하여 오는중인대당지 읍소에서는 그상인전부를완전히 수용하야 협착에서방되엿다 생기는폐단과 그로 말미암아 상업상손실을일소할수잇는 신시장을 신설하고저 그외후보지를 택하여오다가 맛참그곳서 해산정매축지(西海新町埋築地)를리용하게되여천여평을 시장후보지(市場候補地)로정하고방금여러가지 설비를하여 오는중인데 서장개시는설비 완성에따라 불원간에 실현할예정이라하며 신시장이개시(開市)되는날부터서는해안동도로변에산재한로점(露店)을철거하는 동시에그로점원들로 권긔신시장에 수용하야일체매매를 경영하게 할방침으로써 당지읍소에서 규정을발표하야 금일이십일까지 긔한하고로점상인을 모집하는 중이라고한다

火田民을威脅하는 假森林監守의暴行

◇날로궁경에빠지는화전민 咸南新興郡一帶에

【東上】 함남신흥군동상면(咸南新興郡東上面)일대에는 가삼림감수(假森林監守)가 룡현하야 원풍(元豐)신성(新成)각동지에 족행을통하며 농민의협한구취한금액도 사취하고 기타민방주천으로 주효(酒肴)까지먹은후 종적(蹤跡)을 감추엇다는바 일반농민은 안비막개(眼鼻莫開)로권면약속한생명만 비탄하고잇다 한다

할것이라한다

統營欲知島 水道를敷設

【統營】 통영읍에서약삼십마일의거리를두고 삼백여호수를가진 원량면소소재지인 욕지도(欲知島)에서는동면면장리태문(李太玟)씨의 주선으로 수도긔성회(水道期成會)를작년륙월에 조직하고 이래 동긔성회에서는 오족 목적관철만을위하야 적극으로 운동을계속하엿는데 다행히 금년도에이르러 그것의부설이실현되게되여 여러가지 수속을맛치고 공사완성을 약일개년의예정으로도당국보조오천원과동면부담오천원합칠만원의총공사비로써 이달중에 수도부설공사를긔공하게되엿다한다

全華川住民의 六分一이火田民

年總收入이二十二圓 支出總額은四十八圓 (7)

本社移動探査 第一隊金灐植

華川幼稚園은 華川邑唯一의朝鮮人事業이다그 經費總額은每月六十圓假量인데 半分은敎會側(宣敎部)負擔半分은 華川有志의 熱心據金으로 維持하는中이라한다 華川商民의每月三十圓負擔이란것은 疲弊가極度에達한 市民으로서過重한負擔이됨으로 實로心血을다하야據金을하는中이나 如意치못하야그園長張景福氏는 百方으로個心中이라고한다
◇
아모리적은 事業이라할지라도事業을經營하면서 每月僅히三十圓負擔이 困難하다는것은華川市民의爲하야 寒心한일이지만은實上 華川郡은 우에도말한것과가티 不過몃町步의農耕地는거의 他地方人의 所有요 林野는全部 國有가아니면 「나가무라상」 이 差持한바 되어 生活資料를 어들길은全部막히엇스니 貧困치 안을수가업게된形便이다 그우에 智識도업고 資本도업스며 天然의原料도업서 工業가튼것으로生活의길을求할수도업고 오직森林主事에게 逐辱捕縛을當하면서라도 火田耕作을하야 運命을하여가는것이 華川郡大部分住民의生活現狀이다 이와가튼環境밋헤잇는 邑內市民이홀로繁昌할理由가업스며 若干의金錢이라도 據集을한다는것은實로容易한일이아니다 업는힘이라도모아서幼稚園이라도한다는것만이壯한일이다
◇
華川郡總戶數(約六千五百十三戶)의約三分의一假量을 差持하는 火田民의生活狀態를보면우리都市사람으로서는 到底히想像할수도업는悲慘한生活을한다 그中一例를들면
華川郡華川面水上里 車基男(三二)一家族三人(中等程度의火田民)
家屋=山이라는險峻한山腹중턱에나무로얼기리를하고草幕으로겨우隱身하는程度(下等火田民은이것도못하고岩穴에서生活)
所有動產=豚一匹價格二圓
耕作地=火田三日耕(國有地內)
▲一個年 收穫物收入高
粟 一石五斗(比價格十二圓)
大豆 五斗(比價格四圓)
小豆二斗五升(比價格二圓)
木米(모밀)五斗(比價格四圓)
計二石七斗五升 比價格二十二圓也
副業收入
藁叺養蠶等總收入約五圓
▲總計中等火田民一年間收入
總高 二十九圓也
▲一年間支出高
食料四十圓(一人平均十三圓 其
衣服五圓 公課稅金二圓 其
他一圓 總計四十八圓 差引
每年收入不足額十九圓
◇
한사람의 一個年間食費가十三圓이라하면 一日間겨우三錢餘가되는모양인즉 그慘狀을形容하야말할수가업다 더욱이그것도 되지못하고 右表와가티一年에十九圓餘가不足됨으로一個年收入高로서는 實上겨우半年의 食糧을支持할뿐이오 남어지半年은 草根(大部分葛根)과木皮 나물等을 食料로하야얼골은모다 病者모양으로 희멀숙하게되엿다 그리고 이와가튼火田民에게도 公課稅金은容赦업시 一年間에二圓이란大金을徵收하여감으로 約三個月分食料는 稅金으로 일허버리는세음이오녀름동안 그들은半裸體로 살어가다가 嚴冬에야겨우衣옷가튼것을몸에걸고山上에서 떨며사는形便이라한다 그것은中等程度의火田民이오 그以下의 火田民은 一人一日間食料가 一錢도못되는사람이만흐며 이보다도 麟蹄 楊口의火田民은一家族五人의 一年間生活費가三十圓未滿인데比하야 이는오히려豊裕한生活을 하는사람들이라고한다 이火田民은 毒草에中毒되어死亡하고 沙汰에밀니어집이떠나려가는일이 非一非再이지만은 世上에는所聞도나지안는일이 許多하다고하는實로悲慘한사람들이다
(사진은화천유치원일동)

中國避難民 安堵後復業

【沙里院】 루보=황해도봉산군사리원(鳳山郡沙里院)중국인습격사건에 조관민당시경찰서에 보호중이든 사백여명에중국인은 지난십일부터 시내인가가평온함으로 십이일에 각각집에돌여보내여 그업에 종사한다하며 동시에 경찰당국에서는 피의자예비검속(被疑者豫備檢束)한사람들은 전부석방하고 주모자격의이십일명만엄중취조중이라한다

仁川商工會議所 現場에出張調査

인천상업회의소에서는사태가중대함을알고전중(田中)조사과장은인천긔선회사원(仁川汽船會社員)부송(富松)씨와출장하얏는데 우중임도생각지안코 씨외수명에 인도로 현장을일일히조사를 맛치고인도자에 정세한사항설명을 청취하엿다는데 그설명에 의하면 약칠팔년전부터 차차복새등이 밀며저서 지금이만한상태로 말할수업는 십오촉년권귀두농장 개간사업으로 동을막은관게로 조수상통이 잘못되는것이 원인이라는데 장차하회가엇지전개될는지매우중대문제라고한다
귀수는 금번항만조난사건에 일층매괴한 항약으로 최후까지괴하리라한다

醴泉腸窒扶斯

【醴泉】 긔보와가티경북례천읍내(醴泉一帶)에서는긔후부터 장질부사가창궐하야 벌서삼명의 희생자를 내엿슴으로일반은 공포중에잇서여이례천학교조합관리자(醴泉學校組合管理者)이오 겸하야례천공의(公醫)로잇는 석원요춘(石原堯春)씨가장질부사에걸여서 안동도립병원(安東道立病院)에입원치료중이든바지난칠일에드되여사망하엿슴으로 일반은 더욱마음을노치못하게되엿다한다

中鮮庭球蹴球

【禮山】 충남례산읍(忠南禮山邑)에잇는호서긔자동맹북구지부(湖西記者同盟北區支部)주최하에 제삼회중선정구대회(中鮮庭球大會)와 제이회호서축구대회(湖西蹴球大會)를오는이십오일오후한시부터 동이십륙일까지 량일간 개최한다함은이미보도한바와갓거니와주최측인동지부에서는만반준비중이며선수와응원단의편의를도읍기위하야경남철도에한하야는 긔차임을 할인하기로되엿다는데 사용할사람은 칠월십오일까지동지부사무소에할인권매수를청구하여야발송하야준다하며신청긔도점청바라하여오는이만치곳신청을 바란다한다

金浦聯合庭球

【金浦】 김포정구구락부(金浦庭球俱樂部)주최와 김포자동차부본보김포지국등후원으로오는이십일오전구시부터 김포군청코-트에서 개최하리라는 제일회김포련합정구대회는 김포에서 처음으로열니는 긔회인만큼 의외로인긔가 집중되어압흐로 자못성황을예긔하는한편으로 주최측에서 만전을긔하기위하야 방금준비에 분망중이라는바 현재참가단체로는통진(通津)양천(陽川)

尹燁普氏美擧

【高陽】 고양군숭인면답십리(高陽郡崇仁面踏十里)에 잇는육영학원(毓英學院)은다년간 무산아동교육에 전력을다하야오든바 근래에는 교실이협착하야 곤란하게 지내든중이소식을들은 한지면 상왕십리(漢芝面上往十里)윤엽보(尹燁普)씨 가자진하야 금백원(金百圓)을긔부함으로동원장이하직원일동은 윤씨미거의 감사함을마지안는다한다

一驛一店主義對策 荷主聯合運輸組創立

◇…業蹟이頗히良好

【沙里院】 일반상계에주최리해가크운송점(運送店)재래분는 비승인 점으로운송인적도 각역에조선운송회사(朝鮮運送會社)와국제통운회사(國際通運會社)가대입하야 피차영업에 경영으로하주(荷主)을 불기위하야 여간편리(便利)를 도아주든것이아니엇는데 오래전부터 당국자에현안이던 일역일점주의(一驛一店主義)에권긔두회사는합병하야 오는팔월일일부터 업무통일(業務統一)한다 함에 경의선사리원(京義線沙里院)에유수한상순에 하주련합운수(荷主聯合運輸組)를창립하고개업이래성적이매우조타는데수입물에비하야는 수입운송점에 하송하야 오는짐은 소하물(小荷物)한개라도 찰며찾지안키로 결속하얏다하며 동운수조에서는 위선하물을 수용할창고(倉庫)를건축키로 자본금오천원을 요증을입하야 공사에착수할리라 한다

全朝鮮拳球選手權大會

【西部】 시내암근정(岩根町)신진체육회(新進體育會)주최의 제삼회전조선권구선수권대회(全鮮拳球選手權大會)는본보경성서부지국후원하에 개최하게되엿는데 다음과가튼규정아래서 참가를 바란다한다
◇規定
一、選手身長 四尺八寸以內
一、參加金 每團體金二圓
一、申請所 舊龍山本部及龍山

揮發油滿載한 商船에서發火

피해가천오백원이라고

【兼二浦】 겸이포삼릉제철회사(兼二浦三菱製鐵會社)에서평양부선교리(船橋里)에잇는 평안남도치수공사사무소(平安南道治水工事事務所)로벤조-루(揮發油)이백이십일상자를 겸이포로정에서 운반업을하는 렴길순(廉吉淳)에게 위탁하여 보내기로 위탁하고 지나간십일권긔휘발유를 장천환(長泉丸)(십칠돈)이라는 배에실엇든바오후팔시삼십분경에 동배에서 발화하여 배에정박한곳이 삼농축항이엿슴으로 곳구조되여 인명만은구하엿스나 휘발유와 나무가튼 것을온통 태워서 손해는일천오백원가량이며 불난원인은 방금조사중이라한다

木浦靑盟員 全部無事釋放

◇…지난십일륙시경에

【木浦】 긔보=목포청맹원(木浦靑盟員)정학현(鄭學鉉)군림태호(林太浩) 조송희(趙松熙)군외삼명과사회운동자한석순(韓石淳) 박제민(朴濟民)씨니와그동안 취조를 밧다가지난가검거되엿다함은 긔보한바어니와 십일일오후 여섯시경에 전부무사석방(無事釋放)되엿다한다

各地學議員

◇熊川學評=【保寧】 충남보령군웅천면(忠南熊川)에서는 지난일일에 동면학교평의원선거를 각면에서 일제히시행하엿는데 웅천면 학교의원으로는 당디백낙훈(白樂薰)씨가 최고점으로선거되얏다한다
◇安州學校評議=【安州】 지난일일 관재적으로시행된 학교평의원은 안주군일원에는 아래와가티 당선되엿다
安州邑 洪禹燮 立石面 高泰奎 新安州 李寅彰 東面 李寬淳 雲谷面 廉孝俊 燕湖面 李洛榮 龍花面 林鍾律 大尼面 安鎔

地方人事

▲裵明緖氏(本報釜山支局記者) 上京市內茶屋町旅館에

蔚山南朝鮮蹴球大會

一、時日 八月一日
一、場所 蔚山驛前運動場
一、申請 七月三十一日까지朝鮮日報支局으로
一、抽籤 七月三十一日午後六時
一、賞 優勝旗(單回)外 其他
一、入場金 每人金三錢
主催 在京蔚山學生會
後援 東亞、朝鮮、中外支局

三防探勝團募集

一、探勝地 三防藥水 釋王寺
一、日程 七月二十五日午後一時 金浦發 着七月二十九日午前往復五日間
一、會費 十圓(往復汽車自動車費食費包含)
一、參加期限 七月二十三日午後까지
一、參加場所 朝鮮日報金浦支局 陽川販賣所
主催 朝鮮日報金浦支局

第三回 全朝鮮拳球選手權大會

一、時日 七月二十六日
一、場所 龍山公立普通學校運動場
一、參加金 每團體金二圓
一、選手身長 四尺八寸以內
一、申請所 岩根町本部及舊龍山龍興神社前店 蓬萊町大榮洋行
主催 新進體育會
後援 朝鮮日報京城西部支局

夏期書道講習會員募集

一、科目 楷、行、草、東西漢、八分古今名家諸法希望에依하야墨畫도敎授함
一、講師 金鼎欽、朴喜英
一、講習時間 每日午前八時로午後一時까지
一、講習期間 七月二十三日로부터一個月間
一、場所 追後發表
一、申請場所 七月二十三日까지朝鮮日報永同支局으로
一、會費 貳圓(但開講日에持參을要함)
主催 朝鮮日報永同支局

在京都關西朝鮮勞働者蹴球大會

時日 七月十七日午前九時
場所 京都市立第一商業學校運動場
參加金 每團 圓
賞 優勝旗
主催 在京都朝鮮勞働者스포츠團
後援 朝鮮日報京都支局

留學生蹴球團 三日間平壤서接戰
十四日부터光成高普球場에서 三大팀과對戰

【平壤】 경성(京城)에서 『강릉』으로유명한올배재(全培材)를사대일(四對一)로고려축구단(高麗蹴球團)을삼대령(三對零)으로 격퇴한후 전경성군(全京城軍)과비긴하여이대이(二對二)무승부로 헤여진 아식축구계의 패자인 일본류학생축구단(日本留學生蹴球團)이다시축구도시로 일홈놉흔평양에 정벌을왓다 평양에서도 이강적과한바탕싸워볼 결심으로 평양해외류학생친목회(平壤海外留學生親睦會)주최본사평양지국(本社平壤支局)후원으로한명경기를 거행하게 되엿다 십사일오후네시부터 광성고보구장(光成高普球場)에서올광성(全光成)과첫번싸홈을 하게되엿고 가튼구장에서십오일에는무오축구단(戊午蹴球團)과십륙일에는올숭실(全崇實)과싸호게되엿다수천리이역에서 우리 운동계를빗내고잇는 류학생축구단을 환영하며우리평양축구계의 진전을 목표하여 이번의 대항경기는의미심장하다고할것이다 입장료로 십전을밧기로되엿는데다수래장하여이모임을환영하여주기를바라는바이다

각팀멤버ー

◇留學生팀 盧佐根 魏龍洙 安洙翰 崔丁鉉 朴仁植 尹昌善 蔡廷根 金成玕 李致鎔 李永煥 崔永國 車龍浩 林日順

◇戊午팀 鄭東征 鄭元舜 金光淑 韓泰鏞 康基淳 車麟俊 李貞植 金珍煥 金道爾 金元韺 鄭龍興 金龍燮 高正翰 金在平

◇全崇實 金信福 車載衡 韓龍浩 金永壽 朱惠德 李用濟 金永根 朴永喆 韓永澤 朴茂鉉 外數名

◇全光成 朴基潤 金載洙 康基淳 金尤基外現在籍選手

原則審理에도 公開禁止解除
피고들은장시간반대항변 日本共黨公判續報

일본공산당수뇌부(日本共產黨首腦部)공판은 십일일오후한시부터 속행되어 궁성(宮城)재판장으로부터『이후부터의심리(審理)는 공산당원칙(共產黨原則)문제임으로안령질서(安寧秩序)를문란케할념려가잇스니공개를금지하겟다』선언하야 피고일동은 약네시간동안이나 반대의의견을 공술함에 재판장은다시재판소에서는공안(公安)을방해할것으로인정되는 점에는 심문하지안켓고 별지장이업는 동안에는 공개금지를 해제하기로하고 오후네시십분에 폐정하엿다는데 차회속행은 십사일이라하며 좌야학(佐野學)의공술은다음과갓다한다

裁判長 착취(搾取)라는말을항상사용하니그의의미는무엇인가

佐野學 일반적으로말하면로동자의 생활비만큼애고 그남어지잉여(餘剩)를자본가가차지하는것으로 불합리한 노예적제도이다

裁 공산당은의회(議會)를엇더케보는가

佐 의회는 일측이 사회발달의역할을 한것이나 오날에잇서서는자본주의국가의잔존물(殘存物)임으로공산당에서는그것을부인하는것이다

푸로演劇한端川少年 二名은公判廻付
다섯명중세명은석방 『資本家對勞働者』劇

【北靑】 단천군수하면운승리소년동맹원(端川郡水下面雲承里少年同盟員)김덕윤(金德潤)(二三)윤덕홍(尹德鴻)박긔술(朴基述) 염우만(廉禹萬) 김재수(金在洙)(二七)오인이 지난음력정월십오일 대보름을기하야 단천군수하면 운승리에서 자본가대로동자(資本家對勞働者)투쟁의 대담한 파격푸로연극을 상연하엿섯다는데 당시에경찰은 입을알지못하엿다가 반년이나 지난륙월중순에야 겨우일을알고전긔소년오인을 단천경찰서(端川警察署)에서검속하고 엄중취조후 일건서류와함께 전긔오인을 지난륙월이십구일 북청검사국(北靑檢事局)에 송치하엿섯는데 오인중아래삼인만을지난십일일에검사불긔소로석방하고수모자이인은공판에회부되어불원에공판이개정되리라한다

釋放者 朴基述 廉禹萬 金在洙

運動競技

36—22記錄으로 朝鮮籠球快勝
對京大最終戰에

朝鮮籠球協會招聘으로 來京한京都帝大는 最後로朝鮮籠球團을마저 十二日午後五時五十分太平通靑年會코—트에서 (主)金永述(副)田邊耕審判下에對戰하야 三十六對二十二로退敗하야 四戰二勝二敗의成績을收拾하엿다

朝鮮36 (前半12—12 後半24—10) 22京大

【前半戰】開戰劈에 朝鮮頭RF李는 C張의 『파스』를밧어 『골』直前에서野投로得點한後屢次好機를逸하다가 五分에RG宋과LF孫의野投로 6—0으로優勢를示하자京大는RF三橋의 野投로6—2로된後 朝鮮LF孫의 自由投로7—4로進行하다가 朝鮮은 LF孫—RF李—C張의 好連絡으로9—4되엿슴에 對하야 京大LF滿田은LG谷本의『파스』를밧어 野投 成功하야9—6되면서부터 C田中—RF三橋와 C田中의連續野投로도리혀10—9로『리—드』하엿슴에對하야 京大RF三橋의 反側으로朝鮮LF孫自由投에 成功하야10—10의同點으로白熱戰을演하면서 京大는 LF滿田—RF三橋와 朝鮮은 RG宋基宇—LF孫의野投로써12—12의又復『타이•께임』으로 勝負를豫測할수업는緊張裡에서終了하다

【後半戰】京大『점프•뽈』을利하야RF三橋의 直前『슛트』에成功하엿슴에對하야 朝鮮은RF李—C張의 巧妙한斜面『롱슛트』로14—14로三次同點이되엿다 그리면서 朝鮮은RG宋—C張의野投에對하야 京大는自由投二回로16—16으로四次나同點이되는『클로스•께임』을演하야 觀衆을熱狂시키엇다 朝鮮의奮鬪는熾烈하야 RG宋—RF李와 C張—LG郭—LF孫의野投로20—16으로『리—드』하면서 京大는RF三橋—C田中의野投로 追及하야兩軍激烈한接戰을演하면서 26—22로京大必死의勢로追及하엿스나 朝鮮最後의 健鬪는斷然히 優勢로서C張—LF孫의 野投를비롯하야繼續三個의野投로34—22의差를가지고 『타임업』直前에朝鮮LG郭의絶妙한『롱슛트』로서三十六對二十二의差로 朝鮮籠球團快勝하엿다

朝鮮		出場時間	投射數	쇼ㅣ을	自由投	쇼ㅣ을	總得點	反則
RF	李性求	40	11	3	0	0	6	3
LF	孫[illegible]得	40	11	4	1	1	9	2
C	張東旭	40	15	4	0	0	8	1
RG	宋基宇	40	19	5	2	1	11	1
LG	郭斌	40	1	1	0	0	2	2
			57	17	3	2	36	9

京大		出場時間	投射數	쇼ㅣ을	自由投	쇼ㅣ을	總得點	反則
RF	三橋	40	13	5	2	1	11	1
	惠野	6	2	0	0	0	0	0
LF	滿田	34	7	2	4	2	6	0
C	田中	33	6	2	2	0	4	0
	鹿野	7	1	0	0	0	0	0
RG	[illegible]	40	6	0	0	0	0	1
LG	谷本	40	3	0	1	1	1	1
			38	9	9	4	22	3

第二回全朝鮮 少年拳球大會

市內苑洞體育部(苑洞九十五番地에所在)에서는 年例에依하야 第二回全朝鮮少年拳球大會를 來十九日午前九時에桂洞桂山普通學校運動場에서開催될터인바 參加規定과注意事項은다음과갓다

【綱領과注意事項】

一● 全朝鮮少年의健康增進을圖謀하며親睦을期함

一● 拳球運動의發展과革新을圖謀하며少年體育을獎勵함

一● 本大會의時日은本月十九日午前九時에入場式을行함(雨天延期)

一● 本大會의場所는桂洞桂山普通學校運動場으로함

一● 本大會進行에對하야異議가有할時는大會進行前提出質問함을要함(但大會進行時에提出하면無效로함)

一● 競技規則은當日各團體代表者(監督者)를召集하야本審判部에서發表함

一● 其他詳細事項은當日本部委員과各팀監督者와協議하야處決함

【參加規定】

一●身長 四尺八寸(但朝鮮少年에限함)

二●參加金 一圓(但參加金은如何한事情을勿論하고返還치아니함)

三●申請期日 七月十七日限

四●申請場所 京城府苑洞九十五番地(本部事務所)

五●身長檢查 七月十八日午後二時

六●每팀選手는 九名 候補者는三名監督者一人

七●參加팀은 正服正帽의服裝으로하기를要함

八●大會當日에 團體印章及團體旗를持參할事

都市對抗豫選 龍鐵優勝

大每支局主催 都市對抗野球朝鮮豫選大會第三日은 十二日午後一時 京城運動場에서擧行한結果 龍山鐵道軍優勝하야朝鮮代表로出場할權利를獲得하엿다

龍鐵17 木浦3

龍山鐵道對全木浦戰은 午後一時十分 (球)高須(壘)熊谷 長曾我部審判下에龍鐵先攻으로開始하야 十七對三으로全木浦慘敗하고 午後三時十五分에閉戰하다

回數	一	二	三	四	五	六	七	八	九	
鐵道	2	3	0	0	1	0	0	10	1	=17
木浦	0	0	0	1	0	0	1	1	0	=3

木浦			龍鐵	
5	二木	35打數50	大根	5
34	服部	3得點17	平井	3
41	鈴木	12安打24	永田	9
17	久保田	1二打4	生乃	4
8	今田	2三打4	櫻井	8
13	高橋	0本打0	小幡南	7
6	武智	0犧打0	瀨口	2
2	高市	2盜壘5	麻生	6
9	篠田	2三振3	安田	1
		3四死4		
		2過失0		

兼二浦11 大邱2

同第二次試合＝兼二浦三菱對全大邱戰은 同日午後四時八分부터(球)高須(壘)熊谷 長曾我部審判下에 兼二浦先攻으로開始하야 大邱軍의打擊이專혀不振하야 十一對二로兼二浦快勝하고 午後六時에閉戰하다

回數	一	二	三	四	五	六	七	八	九	
三菱	1	0	0	3	3	0	3	0	1	=11
大邱	0	1	1	0	0	0	0	0	0	=2

大邱			三菱	
8	梶原	29打數38	柏原乾	6
14	池田	2得點11	小谷	96
6	加藤	2安打11	廣田	3
6	杉成	1二打1	荒井	2
41	久富	0三打2	鈴木	8
3	楊一得	0本打0	舘	19
7	鷹見	0犧打0	柏原守	7
5	梶谷	1盜壘3	大田方	5
2	工藤	7三振2	池田	4
9	小杉	9四死4		
29	大櫻	5過失2		

市場에난그姿態 四方으로轉賣
경성서포항으로네번팔려 오랜만에맛난애인도허사 浦項에시드른一朶花

촌구석에서 잘아나 순진하고도어수룩한 춘선이가 처음번화한경성에 오고보니 촌닭이 관가에온듯하야 조코어쩐흔 구별이 뚜렷하지안코 오즉얼떨떨할뿐이엇다 하로이틀 지날스록주인의 가르치고 시기는것은사람으로서 참아하고 견되지못할제고기를 제손으로 파는수단과방법이오 춘선의 모양이한번료리점에 나타나자 이리떼가든부랑한못남자가 이리시달리고 저리짓밟을 뿐이엇다 아모리가난한가정에 태여나 호강의맛은못본춘선이기로 부모의 사랑속에서 불평이무엇인지 모르는춘선이가 졸지에 이런구역나고애닯은 경우를당하고보니 우숨을짓는눈가에는 눈물이숨이여 돌고소리를 부르는 그목안에는불이 확확치밀엇스리라

경성서낫이익자 다시금평양으로

원래 천생으로 아리따운춘선이가 번화한서울 더욱이화류장생활을 얼마동안하고보니 엇부수수한 시골뼈가 홀딱벗어지게되엇다 인간도덕이란말도 할수업는 주인은춘선의 이리됨을마치 장사군이무슨 면시세나맛난듯이 천재일우의 조흔긔회로알아 평양어느 료리점으로 돈미천에 얼마더얹어다시 팔앗다서울선 그래도낫이나 익엇지마는풍속인심이 왕청나게 다른평양으로 나붓기게된 춘선은항상바늘방석에 안즌듯이 조마조마한생활을 하다가또다시 경상도금천으로 팔리고 금천서다시포항(浦項)으로또팔리니마지막피려든꽃봉오리가 모진바람에 불리어 진흙에도떠러지고 바위틈서리에 갈리기도한것 가탄다이러틋이에서 신음하는 모진고생과온갓 풍파로잠시안흔 몃해동안을 다격그며 죽으려고생각하기도이번뿐이아니엇단다!

부모까지쏫차와 더한층고통격거

그후포항으로온후로는또한가지걱정이생겻스니그의아버지김성칠(金聖七)이가딸을팔아먹고도살닭가튼 몃식구의목숨을이어갈수가업서 알들한 생활을하는춘선을 바라고 포항으로마커이사오게 되엇다 춘선이가그런생활이나마 자긔마음대로하는것가트면 한푼어드면 한푼대로두푼어드면 두푼대로 굶거나먹거나 지나겟지마는 남에게팔린춘선이라 시간너머 기타의수입은 생기는대로 주인의주머니속에들어올리가 잇스랴 이런줄모르는춘선의 부모나 동생는배곱흐거나 옷이차거나하면 춘선의압해와 고개를비틀어꼬고 『어커면조흐니』하고조르는다 이런말을 듯고볼때마다 춘선의마음는자긔의고생보담도더한층가슴이쓰리지안흘수업다든잇는 누가항여나나의이런경경을알고서로정을통하야나의부모와나의일신을좀건저주면하는생각이아니날때업섯다

비롯오애인어더 가즌희망다부서

그리자 포항에서 도량이나잇는 정모란청년을 친하게되엇다 남자로하나둘 겨근것아니오『나는너를사랑한다』하는말을 한두번드른것이 아니엇마는 친하든남자중에는 그래도 그정모란청년이 이진실로자긔를 사랑하는듯하야 한번만나고 두번나는사이에 춘선의맛고마바람도 차차깁허지고 깁허질스록 저편의정도춘선에게로 아조옮겨는듯하얏다 춘선은 인제야내가 원수의이생활을 면하나보다 우리부모와형제의 굶주림도 면하게되나보다 하야 남모르게 혼자웃기도여러번이엇고 깃버하기도 한두차가아니엇다

미든나무곰피어 희망은처죽으려

춘선의 박명이랄가? 인간이악착하달가? 화류계에다이는남자의 지커귀는 모도가도항정이되 춘선의바라고바라든 정모란그청년도 그리잡답게든듯한정이 차츰차츰 식어지기시작한다 한시만못보면 못살듯이차저오든정모가 하로한번 이틀에한번오게되고 올적마다 공연한트집을잡아말정부리기를시작하니 처음엔춘선이도 혹자긔의잘못이잇서 저이가그리나하야 자긔의허물을 생각도하고 의심도하얏다 날이갈스록 정은점점멀어지고 다시는그리희망을 가질수업게되니 춘선은또한번 얼마동안 남의노리개만 되는것을 뉘우치지 안흘수업섯다 뉘우친 뜻해 분과한이생기고 분과한이극도에달하면 아모리 안타까운사람의 욕심이라도 몸이어원수가든것이다이런고민저런심화중에 고만자긔의와을 업새버리려고 그와가티 독약을마신것이니 그찰라에춘선의지정을 불상히여기리 그뉘랴 오즉일엇다어것다하는바다의 물결이 그의생각을용용하얏스리라 (끗)

姦婦不義關係 本夫現場發見
통영에서

【統營】 통영(統營)에서는지난구일오후중에그곳정량리(貞梁里)에 사는 고창대(高昌大)(四一)라는사람이자긔본처최성녀(崔姓女)(三五)의외간남과얼골에다가 룸을동침하여 가지고 거리로다리고 다니면서 흥분되어 조론동청(呼鷹)을하엿다이제그 자세한 리유를듯건대 최성녀가 로부터 삼년전에 그곳정량리에사는리추성(李秋鷹)(三三)이라는 사람을간부로 정하고이래 불의의관계를 매커왓는데 본부인 전긔고창대가그내용을알게되여 밤낫으로간부(姦夫婦)두사람사이의 불미한행동만을 주시하여왓스나 확실한증거를 잡지못하여 아모말을하지못하여오다가마참내 본부의 출타를긔회로 그곳어느집에서 역시불의의 관계를맺고잇슬때에 본부고창대가 도라와 현장에서 발견하고 극도로흥분이되여그가티간부를 정량리에서 비롯하야 거리거리로다리다고닌것이라한다

膺懲事件被檢 城津靑盟員續調
七人은爲先釋放

【城津】 함북성진청년동맹간부김모의 비행을 응징한사건으로 성진청맹원(城津靑盟員)다수가 성진경찰서에 피검되여취조를바더오던바 지난이일 림학상(林學相)등칠인은석방되고아직취조중에잇는 맹원도 김헌갑(金安甲)외오인이잇다고한다

浦項共產黨公判 二十四日에開廷

【大邱】 작년여름에포항(浦項)경찰의손에 검거되여장구한시일을두고 취조를 밧다가대구지방법원검사국으로넘기여이래유예(有豫)예심판사의손에심리를바더오든포항공산당(共產黨)사건은 일건에 예심이종결되여리상갑(李尙甲)외여섯사람이치안유지법위반(治維違反)으로동법원공판에 회부되엇든바 오는이십사일 오전구시 경제일호법정에서 송하(松下)재판장의주심으로 제일회공판이 개정되리라한다

公判附者 金龍洞 尹熊 徐楊

商店襲擊한 八名이被檢
청진서에

【淸津】 함북청진시외말음동(咸北淸津市外末陰洞)에서지난구일중국인 상점에가서 동지를떠나라고 하는동시에 십일오건내로떠나겟다는 증서에 다가날인까지 바덧든바 장사하는사람이라졸지에 떠날수가 업슴으로십일떠나지 안엇든바 당지소년들이십일 오후에 그와가티폭행을하엿슴으로 청진 경찰서에서출동하야 팔명을 검속하여다가엄중한취조중이라한다

東海鐵道工事에 中人勞働者復業
二百八十名만就業

【歙谷】 긔보 동해철도 공사(東海鐵道工事)에일하든중국인로동자 륙백여명이 귀환하엿다함은보도와 갓거니와 한때에쫏기움을 밧든그들에게는 다시생도가열리게 되엿스니 들은바에의하면 지난십일일에는 다시당지경찰에보호를바더협곡(歙谷)이을지나공사장에 도라간것이 이백팔십명에 달한다고한다

變裝中國人歸國

【會寧】 만성보사건으로말미아마 함북(咸北)은 평온상태에잇스나 함남원산이북에 거주하는중국인은 속속피난하야 국경회령을 통과하는 중국인이매일수십명에달하는바 신변을 우려함인지 조선복을입은 중국인이벌서백여명이귀국하는중이다

日本留學生蹴球團

第一日(十四日)午後四時對 全光成

第二日(十五日)午後四時對 戊午

第三日(十六日)午後四時對 全崇實

光成高普球場 入場料十錢均一

主催 平壤海外留學生親睦會

後援 朝鮮日報平壤支局

平原漢川事變에 黑友幹部受難
전창섭을검거하야취조 無實한嫌疑라고陳述

【平原】 평남평원한천사변(平南平原漢川事變)의수모자는 전창섭(全昌燮)이라는데 수범는일측이 삼일운동에도 가담하야 일년이나 희생하엿다하며 그는 관서흑우회 간부로서 평소에도 만흔주목을 바다오든터 이엇는데 이번사건에도 그는로동농민을 선동하엿다는혐의로 가진고초를격그나 오히려더욱 강경하야 이는나의선동이아니라 한천대중(漢川大衆)의 자발이어늘 무리한(中略) 그의백발로보와 청춘애커는 흘리는 더운눈물은 그네들의옷깃을 적신다고한다

男便따라自殺
생명만은구조

【金城】 지난십일오전열시경에금성시정진겸(金城市鄭震謙)의처(妻)김씨(金氏)(二五)는양잿물을먹고 신음하는것을 발견하야 즉시응급수당을한결과 생명만은 겨우건지엇다는바 그내용을탐문하면 전긔남편이 중병으로 그날에세상을떠나 버리게되자 그뒤를따라서 세상을등지랴고그와가티 독약을먹은것이라는데 가족들의우름소리로 일시는매우처참한비극이엿다 고한다

中央基督青年會 洋服講習盛況
강의록도발행하야교외생에 講習者는就職、開店

중앙긔독교 청년회사 회부주최(中央基督敎靑年會社會部主催)와 본사학예부후원(本社學藝部後援)으로시작된 양복재단법강습회(洋服裁斷法講習會)는일반사회요구에 적당하니만큼 그성적이 매우량호하야 제일회졸업생들은 즉컨양복점을 경영하며또는시내 각양복점에 모다취직되얏스며 제이회강습생들도 남녀수십명이 방금매일강습중에잇는데 특히이번에 강습회에며한일반설비와 비품등을 일층완전케하고 압흐로크게 확장할예정이며 이번에특별히 학비의곤난으로인하야 배우고저하야도 동하할수업는 일반남녀를위하야 교외생(校外生)을 모집하야재단강의록(裁斷講義錄)을십비로 발행한다는데 이강의록은집에안저서 혼자보고도 능히알수잇게 설명(說明)과 도해(圖解)로되근구미식류행(歐米式流行)에의하야된 강의록인바 초학자(初學者)는 물론이고 현재양복점 경영자에게 매우필요한것인즉 긔회를일치말고 속히경성중앙긔독교청년회 양복부로(京城中央基督靑年會洋服部)로 제일회강의록 대금이원(二圓)을(송료(送料)와각종형지(各種型紙)대전부포함)보내서 속히청구하기를 바란다한다

高工學校主催 夏期短期講習

시내종로삼정목(鐘路三丁目)에잇는경성상공학교(京城商工校)에서는전례에 의지하야 금년도에수학(數學)리화학(理化學)영어(英語)독일어(獨逸語)부긔(簿記)등각반으로난우워오는이십일부터 팔월이십일까지 한달동안동교안에서개최할터이라한다

肅川分局서 投書函을備置

【肅川】 평남숙천 본사분국(平南肅川本社分局)에서는투서함(投書函)을 숙천읍내분국사무소압 역전이개소 (分局事務所前二個)에일개월전부터 개설하고다음과가튼 자에의하야 숙천인사들은 주저하지마시고만히리용하야주기를바란다

一、新聞에記載할만한事實인것

二、억울한것과숨은사정

三、不平不滿과利害되는일

四、本社에法律問答과衛生에對하여뭇고자하는것

注意 (投書函에 投書하실때에는반드시住所氏名을쓰고捺印하여주시기를바람)

森永ベルトラインデー

今月の特撰品

森永モリモア(ビスケット)

一個・二十五錢

(四百瓦) カルシウム入

★奉仕販賣데ー

七月十五日 조흔菓子를 싸게살수잇다

七月一日開催한다發表한것은十五日의誤謬이기玆에訂正함

主催 森永ベルトライン協會

B—12

無料進呈

擴張記念(創業明治廿五年) 大特價正價入

順興農友錄

種苗界元祖 京城鍾路六丁目一八三 順興商會 振替口座京城一九七八六

釜山 向陽寫眞舘

主任技師 前東京寫眞學校講師 金道坤

(草梁入口) 電話二六五一番

小兒肝氣靈藥

抑肝散(억간산)

▲沿革、昌東醫院長 前陸軍軍醫 蔡永錫先生의創製

▲成績 實地經驗二十餘年에數萬嬰兒의生命을起死回生식힌驗잇고試用하시오萬無一失의效能이有함

適應症候 小兒肝氣(綠色便) 腹痛乳痛、吐乳、消化不良、下痢疾、胸痛、腹鳴、夜啼、驚風及身熱、一切食傷等에 不神効

定價四拾錢

發行本舖 京城府長橋町四九番地 昌東醫院製藥部

가루피쓰愛用家에게感謝

映畫觀覽券贈呈

暑中贈答의時季에臨하야、平素의가루피쓰愛用에조곰이라도 감기爲하야、京城市喜樂舘、大正舘의特等觀覽券을贈呈합니다。

觀覽券贈呈方法

觀覽券은七月一日부터八月末日까지가루피쓰를사시는분에게

가루피쓰德用壜 一個에 一枚

가루피쓰中壜 二個에 一枚

但數에限이잇슴으로賣盡되기前에買求하심을바랍니다

가루피쓰北鮮發賣元 辻本商店

美味爽快 滋强飮料 カルピス(가루피쓰)

美味爽快 滋强飮料 カルピス(가루피쓰)

肥滿劑

身體弱瘠한데여러가지擦療도無効하야困難한분은藥書로申請하면胃腸을健全히하며害업시身體肥滿하게되는妙藥의說明書進呈

東京市麻布區三川町大町小川商會

皮膚、泌尿、花柳病

醫學博士 渡邊晋

京城黃金町入口日本生命樓

診療 十二時半까지及夕刻

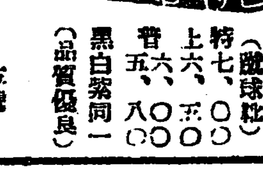
품질과型이새로운店

紳士服店 エンドー

京城長谷川町 電話本局一三六六番

京鄕二百餘團體指定

輕快하고現代式 運手用쓰을아式



(蹴球靴) 特七、〇〇 上六、五〇 普五、八〇 黑白紫同一 (品質優良)

五號 特五、五〇 A五、〇〇 B四、〇〇

四號 特四、五〇 A四、五〇 B三、五〇

中部添付

京城公平洞一一四番地

서울운동구製造所

振替京城一五五一五番

『후-버-』案以後 獨逸財界의情勢
英米에서不遠起債

英蘭銀行의利下는 九日로드되여實行을보지못하얏다 不遠한將來에라도 利下는하지안을模樣인바 原因은獨逸의財政不安에잇다고한다

人氣의下火

『후-버-』大統領의『모라토리움』案은成立하얏지만 이것은獨逸의一時的危急을 救하는輸血로 獨逸經濟界의根本的苦悶가救濟되엿다는 것은안이다 딸아서『모라토리움』人氣의 一過과함께 英米證券市場에잇서서의 獨逸公社債는低落하얏고 또馬克爲替도그다지좃치못하다 뿐만안이라 失業者의減少도遲遲하다 六月末現在는四百八萬人으로五月末보다 一萬三千人의增加이요 昨年同期에比하면百四十萬人이나만타

果然險惡한가

그러나獨逸財政은 참으로그러케險惡한가 九日에發表된獨逸國立銀行週報에依하면紙幣流通高는四十一億一千萬馬克으로前週에比하야 一億八千五百萬馬克의減少이다 此에對하야正貨準備의편은 金에잇서百萬馬克外國爲替에잇서七千百萬馬克이增加되여紙幣流通高에 對한正貨準備는四割三分六厘로되엿다 前週는四割七毛로 法定最低準備額(四割)에까지 거진低下하얏다

그러나四割五分六厘라는正貨準備는決코적다고는말할수업다 米國의正貨準備가現在八割四分四厘, 佛國이七割一分五厘에達하는데는比較도안되지만英國의四割六分二厘에比較하면그다지낫부다고도할수업다따라서獨逸에서는兌換請求에對하야서는國立銀行의『응산』에依하야金貨金塊又는外國爲替로도兌換키로되엿다

英米에서起債?

獨逸國立銀行總裁『루-터』博士는九日午後一時半伯林으로부터倫敦에飛來하얏다 同總裁의用務는前週獨逸國立銀行의窮狀을救하기爲하야英, 米, 佛의中央銀行及『바-젤』의國際決濟銀行으로부터設定된一億弗의『크레짓트』期限이七月十五日로곳남으로急遽五千萬磅(五億圓)의融資를求하기爲하야英蘭銀行其他의大銀行과交涉을進行하는데잇다

米國의金融界에서도『루-테』氏의訪英을非常히注意中이며『월』街에서傳하는바에依하면最近設定된一億弗을包含하야 獨逸融資는總額은아마도二億弗(六億圓)이되리라고보인다

民間實業家의蹶起

此에關聯하야注目할것은一千餘의獨逸民間會社가蹶起하야五億金馬克外지의『크레짓트』保證을引受하겟다고 申請한것이나國立銀行에서도그申請을고맙게바더大統領『힌덴부르그』氏는緊急令을發하야右協定을法律的으로有效하게하얏다 『크레짓트』의保證이라는것은國立銀行의別動隊인金割引銀行이外國에서起債할境遇資本金五百萬馬克以上의會社銀行의共同하야 五億金馬克外지支拂을保證한다는것이다 此後援은外國銀行과의交涉에際하야 獨逸國立銀行立場을有利케할것이다

獨逸財界悲觀으로 米國諸株大暴落
伯林市場危機直面

【紐育十一日發電通】 數日來獨逸財界의悲觀으로紐育株式市場은一體로銳狀區區한情勢를보이고잇든바本日에이르러伯林株式取引市場의悲觀은그極度에達하야거우伯林諸銀行은臨機急速한手段을講究한바이문에獨逸의市場의混亂을免하얏다는報道가잇서諸株는一齊히激落하야獨逸의對獨『크레짓트』要求失敗의報는다시落潮를刺戟하얏고特히『유에스·스틸-』은弱氣追擊의目標로되엿스며其他諸株에亘하야도賣物이繼續되여諸株는一體로最高四弗以下의低落을보이엿다 그러나 日前賣手의利喰이잇서『스틸-』株其他數種의主力株는最安値보다引返하얏고取引高는맛찬가지이지만値下의比例도取引이매우閑散하야五十九萬二千八百四十株라는最近에드문情勢이엿다 市場一部에서는獨逸의危機라고하지만獨逸自身이誇張하는것이라고보는傾向도잇서銀行家도獨逸自身이信用恢復의努力을하지안으면『크레짓트』는困難하다고하는中이다

伯林株式取引所 兩日間을休場

【伯林十二日發電通】 伯林株式取引所理事會는先週末以來財界의非常한狀勢에鑑하야十二日日曜임에도不拘하고緊急會議를開하야對策을協議한結果不得已月曜日부터二日間即十三、十四의兩日取引所를休場하기로決定하고直時그뜻을公表하얏다

獨逸大銀行 支拂停止를決定 十三日부터

【伯林十三日發電報聯合】 獨逸에잇서서의大銀行의一인『다름시타텔』(다나쇼날)銀行은十三日부터支拂을停止하기로決定하엿다

普魯斯政府서 株式取引停止
他州政府도할터

【伯林十三日發電報聯合】 十一日正午以來로 連續開會中인『색긔닝』內閣의重要閣議는十三日早曉二時三十分에至하여도繼續中이다 一便『프러시아』政府內務省은『프러시아』全國의株式取引所에對하야七月十三日과十四日의二日間取引의停止를命하엿다『프러시아』以外의各州政府도此例에倣할것이라觀測되여잇다

六月中의 對中貿易
昨年보다減少

【東京十一日發電通】 大藏省發表, 六月中의中華民國, 關東州香港에對한貿易은(單位千圓)

輸出	二四、二八六
輸入	三〇、三五九
合計	四四、六四五
差引出超	三、九二七

인바 一月以降貿易은

輸出	一四〇、六七七
輸入	一四二、六一六
計	二八三、二九三

으로入超額은百九十三萬九千圓으로되엿다 昨年同期에比較하야輸出은六千六百八十八萬九千圓輸入은四千六百二十九萬七千圓의減少이다 茲에地方別로昨年半上期와比較하면輸出은增加地方이업서

滿蒙	一五、五四八
北部中國	一三、五二六
中部中國	一五、九九三
南部中國	三〇九
關東州	一四、九六九
香港	六、五四四

으로全部減少하고輸入은게우香港으로서九千圓을增加할뿐이오

滿蒙	一〇、〇〇八
北部中國	二、一七九
中部中國	一、三六二
南部中國	一、五〇一
關東州	三一、二五六

을各各減少하엿다

財政整理의前途
種種의難關잇서

【東京十一日發聯合】 明年度以降의財政根本的整理에對하야財政整理準備委員會에서이미繼續費, 補助費의二項에對하야大體의成案을어더前者約三千八百萬圓後者約八百萬圓의財源을捻出하얏는바十四億圓의豫算에對한一般的財政整理로는아즉極小範圍에곳치고또明年度以降의歲入減及財政計劃의改訂을爲하야서도다시各方面에亘한整理를必要로함이明瞭하다 그러나財政整理와關聯될것은또現在行政整理委員會에서研究中인것은그成案을기다려財政上의見地로곳처볼수밧게업슴으로財政準備委員會로서는今後此等을一切뒤로미루와關係上는事項에限하면豫算編成延滯할것에對하야各省에亘하야根本的인調査研究를促進할터인바此等問題가全部大體의成案을보기外지는일너도八月한달外지는要할模樣이다 財源도一億圓以外를提出할수잇슬것이라고期待中인바實行할수잇기外지는各省과의折衝에對한非常한難關이잇고特히問題의陸軍省國防整理費에關한根本的改正과如한것은果然政府가軍部의反對를어느程度抑壓할수잇슬는지甚히疑問이다 境遇에딸아서는正面衝突도惹起될는지도몰라財政整理의前途는자못多難하다

各省復活要求額 三千萬圓豫想
交涉은相當紛糾할模樣

【東京十三日發電報聯合】 昭和六年度豫算의歲出節約案에對하야는各省共히아즉態度를決定치못하고大藏省에通告期인七月十日에는겨우文部省이通告하야왓슬뿐이다 따라서節約案의成立은豫定보다相當히遲延되게되는바各省共히兩三日來로連日省議를開하고協議하고잇슴으로大體로兩三日中에는收集될것이라고大藏省은期待하고잇다그래서各省에서大體로決定된復活案은節減延期를合하야文部省約十二萬圓內務省三百七十五萬圓陸軍省一千萬圓海軍省一千萬圓司法省四十萬圓商工省廿萬圓拓務省五十七萬圓으로計約二千五百五萬圓餘에達하고잇는바아즉殘餘의外務省、遞信省等도相當한額의復活要求가豫想되므로結局復活要求總額은三千萬圓에達하려하는形勢에잇서以上의節約案五千四百四十二萬圓에對하야半額以上에達하려하고잇다此에對하야大藏省은今回의節約案은六年度歲入減補塡에必要限度의節約額임으로各省의復活交涉에는餘地가업다고하고잇슴으로各省等의交涉은相當히紛糾할것이라고觀測케된다

滿洲一帶의 夏至農作豫想
一般으로減收形勢

滿鐵農務課調査에依하면南北滿洲의本年度農産物의夏至作況은左와如하다

◇南滿地方 現在의作況으로前年作況에比하면大豆其他豆類와高粱作은二%粟作은三%玉蜀黍는一%의不況을豫想케하고小麥作은二%水陸稻는一%의農作을豫想케한다 此를豫想收獲으로보면大豆는겨우一%의增收, 小麥은七%水稻一〇%陸稻는七%의增收를豫想케하는바高粱作은前年作과거의同等이요其他豆類는四%粟은二%包米는四%其他雜穀은二%의減收라고보인다그러나此減收는全體로보면五%의減收에不過한다

◇北滿地方 小麥作은가장質이조와前年에比하야一八·四%의增收豫想이다大豆는面積의減少及作況等에잇서不良原因이잇는바一方에는新耕地의增加가잇서結局前年度收獲高에比하야〇六%의減收를豫想케되다그리하야北滿全體를보면前年度收獲高에比하야二·二%의增收豫想이다

鮮銀株主總會
二十四日東京서

朝鮮銀行의本年上半期決算定時株主總會는來八月二十四日東京支店에서開催키로決定한바配當은四分据置이다

殖銀株主總會
八月十四日

殖産銀行本年上半期定時株主總會는來八月十四日開催할豫定인바考慮中의配當問題는結局九分据置를決定할模樣이다

齊黑鐵道 工事着手
七月末부터

【哈爾賓十二日發電通】 軍事的으로經濟的으로重大한意義를가지고잇는齊齊哈爾、黑河間의鐵道敷設의測量은요지음完了하엿슴으로黑龍江省政府는東北交通委員會의命令에依하야經費二千五百萬元으로써드듸여七月末부터右鐵道의敷設工事에着手하기로되엿다

六月中의 國債總額
五十九億四千六百五十萬圓

【東京十一日發電報聯合】 大藏省發表 六月中의國債總額五十九億四千六百五十一萬六千八百四圓으로前月末에比하야二百四十五萬四千五十二圓의減少이다其中內國債四十四億六千七百五十四萬五千圓、外國債十四億七千八百九十七萬一千圓이다

朝鮮米增殖
資金廿日頃預金部에서附議

【東京十一日發電報聯合】 大藏省은十一日午前十時부터省內에서田、河田兩次官富田預金部長等이參集하야左記에金全部資金運用計劃案을協議決定하고來二十日頃에委員會를開하고此를附議하기로되엿다

一、地方普通資金五百萬圓追加融通의件과朝鮮産米增殖資金二百五十萬圓追加融通의件

簡易保險의 保險金支拂狀況

朝鮮簡易生命保險의業務開始以來六月末外지의支拂保險金은三千三十九件金額十五萬三千七百十八圓七十七錢인바그內譯은左와如하다

	件	圓
普通病死		
經過一年未滿保險金一部支拂	二、〇〇三	一四一、一六六、一三
一年以上二年未滿保險金半額支拂	[illegible]	[illegible]
災害其他傳染病保險金全額支拂	[illegible]	[illegible]

朝鮮船舶數

遞信局調査에依하면朝鮮에船籍을有한汽船의本年六月末現在數는五百九十九隻으로其總噸數는五萬四千三百三十三噸인바그中百噸未滿의小型汽船은五百五十一隻으로그大部分을占하얏고百噸以上千噸未滿의것은二十八隻으로 千噸以上의大型은二十隻이다

煙草販賣成績

總督府專賣局管下京城外三支局의六月中煙草의賣上總高는二百五十一萬八千五十八圓으로前年同月에比하야五十七萬四千九百五十八圓의減少이다그우에四月以後의累計는七百四十一萬六千九百七十三圓으로前年同期에比하면百四十五萬二千三百九十六圓으로此亦減少를보인다

工業用原料糖의 免稅를陳情
糖業聯合會서

糖業聯合會의日糖、明治、臺灣鹽水港의各社代表는十日大藏省으로靑木主稅局長石渡國稅課長을訪問하고

一、人絹材料醬等不可食料原料鹽으로서의砂糖에對하야서는消費稅를免除할것

一、葡萄糖等의砂糖代用鹽에의課稅의件

一、砂糖消費稅를保로서의工場財團의地方分離性을統一한後融通性을付하는件

右陳情에對하야大藏當局은그뜻을諒解하야좃토록考慮하겟다고回答하얏다

貯蓄銀行의 第四回總會

朝鮮貯蓄銀行에서는來廿七日午前十時부터府內北米倉町京城銀行集會所에서第四回通常株主總會를開하고左記案件을附議한다

議案

一、第四期營業報告書、貸借對照表、財産目錄及損益計算書承認의件

二、第四期利益金分配案議決의件

三、釜山府支店出張所設置에關한件

四、定款變更의件

第三條 當銀行은本店을京城府에置하고支店을左記所에置함

(一)釜山府

五、監査役三名任期滿了로改選의件

鮮航同盟의 船腹比率協定

朝鮮海運界는『후-버』景氣의影響으로七月에드러서는米高와相隨하야相當한積荷가잇서本月中旬現在各地의配船狀況은

△鎭南浦八隻△仁川十二隻
△群山十一隻△木浦十一隻

으로約二萬噸十二萬石積取의配船으로前年同期보다는幾分의增加이다 그우에夏期閑散期의配船은從來區區하든바今年은鮮航同盟會가되여結果夏期의配船、船腹比率을協定하기로되여大阪本部에서協定中인바從來夏期에는商船、朝鮮以外거의配船치안엇든各社도配船의權利保持를爲하야配船하는傾向이만음으로自然配船協定도手續이걸닐터인데結局配船比率에잇서서는右狀況의結果商船과朝郵가相當히讓步하게되리라한다

十三日의 東京公債市況

【東京十三日發電報聯合】

甲號五分利	九八、三〇
第三回五分利	九七、一〇
一回四分利	八四、三五
二回四分利	八四、三五
佛貨四分利	一五二、八〇
二十二年分	九九、五〇
十七年分	—
十八年分	—
二十八年分	九九、〇〇

市勢와商況 (十三日)

株式 結局瓦落

前場下放

休前은幾分强하야下落商情을示하더니今朝阪地의下放으로當市場도京取十七圓九十錢大新은七十五圓八十錢인二圓十錢低東新은百四十三圓인二圓八十錢低로各番附하야東新은二圓五十錢外지續落한後四圓丁外지引返하엿다가三圓九十錢에大新은五十錢으로六圓四十錢에反騰京取는寄同價로各大引仁取新은十七圓五十錢으로十六圓四十錢인同價買新은百四十三圓六十錢인三十錢低에大體不變을崇하얏스나阪地가다시一段低를移하얏슴을따러東新二圓丁大新五圓二十錢外지鑛落阪電待로三時四十分外지大引되지못하엿다 中壽買는京取百九十枚仁新十枚東新九百枚仁新十枚를主要한水口는買方京取新田玄山大新京證立山東新大林京證鶴峯百樂立山買方京取田道白井大新松山立山東新成清松山等이엿다

前場諸株步調

▲京取 [illegible]
▲仁新 [illegible]
▲大新 [illegible]
▲東新 [illegible]

後場續落

阪地의續落不勢를移하야京取十七圓九十錢大新七[illegible]

後場諸株步調

▲京取 [illegible]
▲大新 [illegible]
▲東新 [illegible]

株界一六感

◇ 英蘭銀行의利下機運이濃厚하다하야日銀再利下의實現을豫想하고逆行高를示하더니結局反落步調로轉하엿다

◇ 아모리世界的經濟回復을期待한다할지라도目前의貿易逆轉은如何한强派라도多少脅威를感치안흘수업서

◇ 그러나國際모라案의提唱者가黃金의國米國의大統領인것은어듸外지强味

◇ 株式의値頃이高하고現實의惡材로目前은相當下押할것을豫期하는便이나大體로押目買方針이安全할듯

◇ 京取株도業債進展으로强調를繼續하나此過多少의下押을示하는것이順序

稍漸下押氣味
逆行의反動乎

國際모라案發表以來棒上的金融을演한後當然한一押으로最高十圓餘를下押하엿스나直時下押한

京取戰熱化
取組漸增傾向

京取株는配當復活決定을契機로反轉을始한後후-버-案을背景으로移入株가動앙을엿보아業績日益好轉하야十九圓臺를突破하얏다가小押을示한後强調를繼續하는바日末取組高漸次增大하는傾向으로賣八店買十一店의下長을示하는바主要한仕手의分野를一瞥하건대賣方은關係筋이오大에古野가七百餘枚의賣建이오나三百枚의賣玉이잇고買方主力은白井으로千餘枚의買玉을擁하엿스며新田七百餘枚가其次로二百枚의賣建이잇는바急騰한後임으로此後何等動機를待하야다시活躍할形勢이다

買方繼續受株
京取는代引增

東新은受京證六百五十枚山二百三十外에白井의受渡各十枚로不足八百八十枚大新은受渡鑛谷八十元山二十受京證三百五十枚京取는渡十으로不足三百七十古野八立山三百六十外二十受白井五十으로代引千六百三十枚에增加하엿고新은受渡皆無하야代引尻零을示하엿다

期米 去益强硬

前場急騰

阪地初付二十圓五十二錢인再昨後止보다十丁高를機하고當地는十七圓四十五錢으로始하야三節六十六錢까지續騰하엿다가結局五十四錢에上하엿다

後場一息

休前의大阪地는不變을入하야十七圓五十三錢인一丁低로始하야阪地의頭重模樣을移하야五節四十五錢으로結局別攔과가티止하엿다

京城延

前場好勢

休前幾分堅調를呈하더니日來의東風으로農作을念慮하는人氣穩頭하야大阪小高와共히仁川高를入하야十七圓〇三錢에寄하야二十錢外지續騰하엿다가結局十八錢에堅調로大引되엿는데賣買高는一萬二千八百石이엿다

		寄附	大引	高價	低價
一回	七末	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	八中	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	八末	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
二同	七末	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	八中	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	八末	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
三回	七末	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	八中	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	八末	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

正米 繼續强調

◇京城昂騰 休日을지난今朝는天候快晴이나二日間의出廻僅少하고期米의上放을移하야氣配昂騰時勢二十錢高인三마-크三等十六圓五十錢四等十六圓二十錢假量을唱하엿다

◇仁川上放 各地植付거의終了한모양이나前日來의東風으로冷氣加하야作況을念慮하는人氣로各地淸算高와共히時勢二十錢方上放하야三等十六圓五十錢四等十六圓二十錢假量이엿다

◇群山保勢 天候恢復으로入津漸次增加하는模樣인데各地淸算高로結局保合丸도三等十六圓四等十五圓八十錢假量을唱하엿다

◇大邱保合 入注間移出側入注積出手當이잇스나目前出廻를期待하고高値를嫌하야結局前値保合으로戰良三等十六圓三十錢神刀十六圓假量을唱하엿다

◇釜山不變 通商的降雨와農繁期로出廻極少하고今朝各地高를移하야賣物薄하야精米側地場買向買로三千百二十八叺의實賣가잇스나高値는一般으로警戒하야前値保合인賢南發良三等十六圓八十錢四等十六圓六十錢無格十五圓五十錢等外十四圓六十錢假量을唱하엿다

四回	七末	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	八中	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	八末	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
五回	七末	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	八中	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	八末	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
大回	七末	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	八中	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
	八末	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]
算定		[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]

株式形勢轉換
獨逸의金融恐慌

【商通大阪發電報】 獨逸의金融恐慌에數日前의形勢가轉換하려하야硬派도買偏傾을膨하는模樣으로暫時下値銀鍊과한케玉整理는免키難하리라고보인다

豆滿江流筏材木
朝運서陸送開始

雄基에下陸시키는豆滿江의流筏材木은

昭和二年	三九、四一一噸
同三年	七四、一〇〇
同四年	五三、四九八
同五年	二七、五二七
同六年	三〇、〇〇〇(豫想)

으로相當히大量인바今回朝鮮運送에서는右材木을汽車로輸送하기爲하야雄基間의鐵道會社와交涉한結果調整하는計劃을세워左의割引運賃으로取扱키로되엿다

一、七千噸以上 三割五分引
二、擔斤省略 一車二十噸

上半期의 預金積金成績
比前期增加

朝鮮貯蓄銀行本年上半期末(六月末)預金及積金高는(單位千圓)

種別	口數	金額
普通貯金	[illegible]	[illegible]
特約貯金	[illegible]	[illegible]
据置貯金	[illegible]	[illegible]
殖産積金	[illegible]	[illegible]
定期預金	[illegible]	[illegible]
合計	[illegible]	[illegible]
前期末	[illegible]	[illegible]
增加高	[illegible]	[illegible]
對前期開業	[illegible]	[illegible]

으로此를各株主別로보면左와如하다(各貯金合計)
▲會社團體 六百十口 二百八萬二千圓 一口平均三千四百十三圓
▲日本人 七萬九千三百四十口 二千五十七萬四千圓 一口平均二百五十九圓
▲朝鮮人 七萬九千三百口 五百二十一萬八千圓 一口平均六十六圓
▲外國人 三百五十六口 九千圓 一口平均二十五圓
▲總平均 一口當百七十五圓

그우에殖産積金契約高는會社團體四十五萬三千圓、日本人二百八十一萬七千圓、朝鮮人九百三十萬六千圓、外國人二十萬四千圓、合計三千四百八十一萬九千圓이다

朝運第二次增資 參加店은三百店

朝鮮運送會社第二次增資에對한參加店의業績調査는過般以來續行中인바業績調査書未提出의것은十五日로締切하고其後의分은受理안키로되엿다그런데右調査는來二十日頃完了할터인바參加店은約三百店業績은六千七十萬圓에達할模樣이다

株式

京城短期 (十二日)
[illegible]

大阪短期
[illegible]

京取短期賣買高
[illegible]

東京短期
[illegible]

東京現株前場
[illegible]

大阪長期
[illegible]

大阪短期步調
[illegible]

京取主要株取組
[illegible]

代引算定日步
[illegible]

大阪綿糸
[illegible]

大阪綿花
[illegible]

橫濱生糸
[illegible]

滿洲各地商況
[illegible]

安取株 / 鐵平鐵 / 大連鐵 / 奉天
[illegible]

期米 (十二日)

仁川期米
[illegible]

大阪期米
[illegible]

取組高 / 輸入價格 / 賣買高
[illegible]

東京期米
[illegible]

各地期米
[illegible]

仁取各限終合
[illegible]

大阪市中在米
[illegible]

海外砂糖
[illegible]

大阪砂糖
[illegible]

京城手形交換
[illegible]

朝鮮銀行券
[illegible]

日本銀行券
[illegible]

日本金利
[illegible]

對外爲替
[illegible]

海外經濟
[illegible]

고무原料市勢
[illegible]

EAQ
[illegible]

延取 (十二日)

京城
[illegible]

群山
[illegible]

大邱
[illegible]

釜山
[illegible]

京城正米
[illegible]

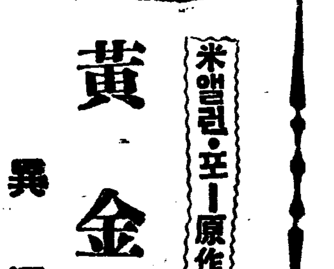
仁川正米
[illegible]

仁川大豆
[illegible]

京城綿糸布時勢
[illegible]

黃金蟲 (19)

米앨런·포-原作 異河潤譯 城北學人畫



(유감 천만이지만 여러가지부호를 기입한원문은 너무복잡한탓으로 여기에략하겟습니다 따라서 이알호로도 이문제의중대한해결요소인 부호의설명을 부득이 역재치못하겟사오니 충실한 독자시거든 원저에서차저 보시도록하면은 그진미를 맛볼수가 잇슬줄생각합니다―역자)

그가 내주는조희에는 여러가지이상한 표와수자가 그득들어차잇섯다

나는 조희조각을 그에게돌려주면서 말을하엿다

『그럿치만 나는 역시알수가업는걸 이 수수썩기를 풀면『골곤다』(인도의보석시장)의보석을 전부준다고 해도 나는일어내는장사가업네』

『아니 그러나 그해결은처음에급히 글자를읽어보슬때에 상상하는것가티 그러케 곤난하지는안어이 누구나다 추측할수잇겟지만 여기씨운글자는한가지의 암호가 되어잇는것일세 다시말하자면 엇더한의미를전하고 잇다는말이네 그러나『킷드』에대하야 알니워진것으로미루워 보드라도 그에게어려운 암호를 맨드러놓을역이잇다고는 생각되지안네 나는곳이것은 간단한것에 들님업스리라고맘으로 작정을하엿네―그러타고는하나 수부(水夫)들의조잡한지혜로 보면절대로해결할 열쇠가 업는것가티생각되엿네』

『그래 자네는 파연그것을해결하엿나』

하고『르그랑』은 말하엿다

『하구말구 나는이거보다수천배나 풀기어려운것을 해득한일도잇네 경우와 두뇌의한가지경이 나를그러한 수수썩기에 흥미를 가지게한여준것일세 그리고 사람의발명력이지은수수썩기일것갓흐면 갓흔사람의발명력으로 적당히생각하면 풀수잇는것이라고 생각해도 조흔것이아닌가 실상련속된 읽기쉬운문자를 한번풀이상 그의미를 알어내는곤난갓흔것은 안되럿케도 생각하지안네 실로비밀을기록한 모든경우에잇서서 그러하지마는 이번에잇서서도 최초의문제는 부호를표시하는국어(國語)에잇는것일세 왜그러냐하면 해석의원리는 비교적단순한부호면은물론이오 엇던특정한국어의성질에따라 좌우되는것이며또거기응하야 변화하는것일세 며개해석하라고하는사람이 알고잇는모든국어를그진정한국어가발견될때外지 희망을가지고실험해보는수밧게업네 그러나지금당면한 부호문제에잇서서는서명이잇슴으로 여러가지곤난은제거되고마네 『킷드』(산양의색기)라고하는말의비유는영어이외에는 엇더한나라말에서든 맛볼수업는것일세 이러한수수썩기는 서반아(西班牙)령(領)의해적이 썻것갓흠으로이상의고찰이업섯드면 나는위선 서반아말이나 불란서(佛蘭西)말로 시험해보앗슬것일세마는 일이그쯤되고보니 나는이부호가 영어라고하는것을 생각하엿네

보는바와가티 글자사이에는조곰도 띄워논곳이업네 그것이 잇섯드라면 일은비교적쉬엇슬것이지 그러한경우에는커음에 짧은말붙 대조시키든가혹은분석해가는것일세 그리고만일 한자의말이나오면는―가령 관사(冠詞)의A라든가대명사(代名詞)의 I라든가하는자 대가그러케되지마는―나는밝서 해석이된것이라고 생각할것일세 그러나 이번경우에는 조곰도 띄워논곳이업슴으로 내가잡어야할 최초의방법은 자장반흔글자와 가장적은글자와를 알어볼일이엇네 모다그수효를헤여서 나는그암호를 분류해도흔 표(表)를하나맨들엇네

(여기에잇슬 표도 부득이략하게됩니다 련락안되는곳은 김히 눌너보시기바랍니다―역자)

그런데 영어(英語)중에서 가장 비번히나오는문자는 e 일세 그리고 a o i d h n r s t u y c f g l m w b k p q x z의순서로나가네 e는 무척만흔탓으로 엇던말은 문장속에나다수를차지하지안는경우는 거의업네